

BÜLTEN



Temmuz | Juli 2018
Sayı | Ausgabe 43

Diyanet İşleri Türk İslam Birliği · Türkisch-Islamische Union der Anstalt für Religion e.V. · Aylık Bülten · Monatliche Zeitschrift



DİTİB'de karne sevinci Zeugnisfreude bei der DITIB



ÖNEMLİ ŞAHSİYETLER | WICHTIGE PERSÖNLICHKEITEN:
Erzurumlu İbrahim Hakki
İbrahim Hakki aus Erzurum ► S. 8



CAMİLERİMİZ | UNSERE MOSCHEEN:
Aachen DİTİB Yunus Emre Camii ve Kültür Merkezi
Aachen DİTİB Y. Emre Moschee & Kulturzentrum ► S. 12



MİNBER'DEN SESLENİŞ | STIMME VON DER PREDIGTKANZEL:
Nasihatın Önemi
Bedeutung der wohlmeinenden Ermahnung ► S. 14

AKADEMIK ÇALIŞMALAR





4

BAŞYAZI | LEITARTIKEL

Kurban ve Hac

Das Opfer und die Pilgerfahrt



6

MAKALE | ARTIKEL

Sıladan Gurbete

Von der Heimat in die Fremde



8

ÖNEMLİ ŞAHSİYETLER | WICHTIGE PERSÖNLICHKEITEN

Erzurumlu İbrahim Hakkı

Ibrahim Hakkı aus Erzurum



10

BİR AYET. BİR HADİS. | EIN VERS. EIN HADITH.

Sıla-i Rahim

Verwandschaftspflege (Silatu'r-Rahim)



12

CAMİLERİMİZ | UNSERE MOSCHEEN

Aachen DİTİB Yunus Emre Camii ve Kültür Merkezi

Aachen DİTİB Yunus Emre Moschee und Kulturzentrum



14

MİNBER'DEN SESLENİŞ | STIMME VON DER PREDIGTKANZEL

Nasîhatın Önemi

Die Bedeutung der wohlmeinenden Ermahnung



16

Haberler

Nachrichten

Künye | Impressum:
DİTİB - Diyanet İşleri Türk İslam Birliği
Türkisch-Islamische Union der Anstalt
für Religion e.V.

Sayı | Ausgabe:
43 - Temmuz | Juli 2018
Aylık Dergi | Monatliche Zeitschrift

İmtiyaz Sahibi | Herausgeber:
Prof. Dr. Nevzat Yaşar Aşıkoğlu
(Genel Başkan / Vorsitzender)

Sorumlu | ViSdPR:
Alaattin Salçık

Redaksiyon | Redaktion:
Ercüment Aydın, İbrahim Ateş,
Yasin Baş

Tercüme | Übersetzung:
Mehmet Soyhun, Ayşe Aydın

**Haber, Foto, Grafik |
Beiträge, Fotos, Layout:**
Ercüment Aydın, Kurtuluş Şimşek
Ahmet Cahit Bozkurt

Adres | Adresse:
Venloer Str. 160
50823 Köln

Tel.: 0221/50 800 860
Fax: 0221/50 800 100
E-Mail: bulten@ditib.de
Web: www.ditib.de



Rahman ve Rahim olan Allah'ın adıyla. | Im Namen Allahs, des Barmherzigen und Gnädigen.

Prof. Dr. Nevzat Yaşar Aşıkoğlu
DİTİB Genel Başkanı | DİTİB-Bundesvorsitzender



Değerli Okurlar...

Okulların kapandığı, tatil döneminin ve sılayı rahimin başladığı bir aya girmiş bulunuyoruz. Bir yıl boyunca eğitime devam eden çocuklarımız için tatil dönemi başlamış bulunmaktadır. Birçok kardeşimiz bu tatil dönemini memleketlerinde geçirmek için yollara revan olmuştur. Bizler özellikle çocuklarımızın bu tatil dönemini en iyi şekilde değerlendirerek, dinlenerek, memleket ve akrabalarını ziyaret ederek yeni bir enerji ve sinerji ile yeni eğitim dönemine daha iyi hazırlanmalarını arzu ediyoruz.

Sevgili Okurlar,

Aynı zamanda Hac ve Kurban ibadetinin eda edileceği bir aya da kavuşmanın heyecanını ve sevincini yaşıyoruz. Müslümanların mânevî yönlerini güçlendirecek, morallerini takviye edecek, izzet ve şereflerini artıracak, sorumluluk bilinçlerini geliştirecek, onlara birlikte hareket edebilme özelliği kazandıracak ve kardeşliğimizi pekiştirecek en önemli ibadetlerden biri olan Hac mevsiminin eşiğine gelmiş bulunmaktayız. Bu sebeple ruhlarımızda deruni bir heyecan oluşmakta, diğer yandan da Kurban ibadeti etrafında oluşan uluslararası yardım seferberliği ruhu, daralmış gönüllerimize bir soluk, umutsuz dünyamıza gelecek vaat etmektedir.

Sevgili Peygamberimiz'in "Hayra sebep olan o hayrı işlemiş gibidir" buyruğuyla hareket ederek vekâleten kurban kesim organizasyonu düzenlenmekte ve siz değerli cemaatimizin emanetini en yakından en uzak

coğrafyaya kadar mazlum ve kimsesiz insanlara ulaştırma gayreti içerisinde çalışmalar sürdürülmektedir.

Bu itibarla, her yıl olduğu gibi bu yılda da Türkiye Diyanet Vakfı işbirliği ile 2018 yılı vekâlet yolu ile kurban kesim organizasyonu düzenlemiş bulunmaktayız. Kurban, Allah'a teslimiyetin mükemmel bir ifadesi olduğu kadar, içinde taşıdığı sosyal dayanışma ruhuyla milyarlarca mü'mini birbiriyle kardeş kılan bir ibadettir. Bu vesile ile vekaletle kurban kesim organizasyonuna katılarak kurbanlarımızın gönül coğrafyamızdaki kardeşlerimize ulaşmasına vesile olan herkesin halisane niyetlerinin ve kurban ibadetlerinin kabulünü yüce Mevla'dan niyaz ediyorum.

Sevgili Okurlar!

Her sene olduğu gibi bu yıl da, vekâleten kurban bağışları devam etmektedir. Bu konuda desteklerinizi bekliyoruz. Bağışlayacağınız her bir kurban kardeşlik, yardımlaşma ve dayanışma ruhunu canlandıracak ve Müslümanlar arasında iyilik köprülerinin kurulmasına vesile olacaktır. Bunun yanı sıra iyilik elimizin Afrika'dan Asya'ya, Uzak Doğu'dan Güney Amerika'ya, adını bile duymadığımız ülkelerde hiç görmediğimiz ve tanımadığımız kardeşlerimize ulaşmasını sağlayacaktır. Şimdiden yapacağınız Kurban bağışlarınızı Rabbim kabul eylesin.

Bu duygu ve düşüncelerle hacca gidecek kardeşlerimize hayırlı yolculuklar diliyor, sizlere en kalbi selam ve muhabbetlerimi sunuyorum...

Sehr geehrte Leserinnen und Leser,

wir befinden uns in einem Monat, in dem die Schulen schließen und die Zeit der Ferien sowie der Monat der Verwandtschaftspflege beginnen. Für unsere Kinder, die sich ein Jahr lang der Bildung und Erziehung gewidmet haben, beginnt nun die Zeit der Ferien. Viele unserer Geschwister haben sich auf den Weg gemacht um diese Ferienzeit in ihrer Heimat zu verbringen. Wir wünschen, dass unsere Kinder diese Ferien so gut wie möglich nutzen können um sich zu erholen, um die Heimat und um ihre Verwandten zu besuchen damit sie sich mit neu gesammelter Energie und Synergie auf das neue Schul- und Lehrjahr vorbereiten können.

Sehr geehrte Leserinnen und Leser,

gleichzeitig erleben wir die Freude, in das spirituelle Klima der in diesem Monat durchzuführenden beiden Gottesdienste der Pilgerfahrt und des Opferfestes einzutreten. Wir befinden uns an der Schwelle der Hadschsaison als einer der wichtigsten Gottesdienste, die die spirituelle Seite der Muslime stärken, ihre Moral heben, ihre Würde und Ehre mehren und ihr Verantwortungsbewusstsein entwickeln wird; sowie ihnen die Eigenschaft verleihen wird, gemeinsam zu handeln und unsere Geschwisterlichkeit festigen wird. Aus diesem Grund entsteht eine hohe innige Begeisterung bei uns. Auf der anderen Seite verspricht uns der Mobilisierungsgeist der internationalen Hilfskampagnen um den Opfergottesdienst herum einen Atempause für unsere Herzen und eine zuversichtliche Zukunft für unsere hoffnungslose Welt.

Ausgehend von der Überlieferung unseres geliebten Propheten: „Wer Anlass für eine gute Tat ist, der ist so, als ob er jene gute Tat selbst ausgeführt hätte“, wird das Opfer durch Stellvertretung organisiert. Die Arbeiten, die von ihnen – unserer geehrten Gemeinde – uns anvertrauten Opfergaben von den nächsten bis zu den entferntesten

Regionen an die unterdrückten und alleinstehenden Menschen zu übermitteln, laufen weiter.

In diesem Sinne haben wir im Jahr 2018 das Opfer durch Stellvertretung –wie in jedem Jahr– wieder in Zusammenarbeit mit der Türkischen Diyanet Stiftung organisiert.

So wie das Opfer ein vollkommenes Zeichen der Hingabe an Allah ist, ist es auch ein Gottesdienst, der mit dem Geist der Solidarität Milliarden von Gläubigen zu Geschwistern macht. Aus diesem Anlass wünsche ich von Allah, dem Erhabenen, dass die aufrichtigen Absichten all jener Geschwister, die sich an unserer Organisation Opfer durch Stellvertretung beteiligen, und dass ihre Opfergottesdienste angenommen werden, denn sie ermöglichen es, dass unsere Opfergaben an unsere Geschwister in den uns herzlich verbundenen Regionen übermittelt werden.

Liebe Leserinnen und Leser,

wie jedes Jahr laufen auch in diesem Jahr die Opfergabenspenden weiter. Hierzu erwarten wir ihre Unterstützung. Jede ihrer gespendeten Opfergaben wird den Geist der Geschwisterlichkeit, gegenseitigen Hilfe und Solidarität wiederbeleben und Anlass dazu sein, Brücken der Güte zwischen den Muslimen zu bauen. Daneben wird es dazu führen, dass unsere helfende Hand der Güte von Afrika bis Asien, von Fernost bis Südamerika solche Geschwister in Ländern erreichen, deren Namen wir nicht einmal gehört haben und die wir je gesehen haben oder je kennengelernt haben. Möge Allah ihre Opfergaben schon jetzt annehmen.

In diesem Sinne wünsche ich allen Geschwistern, die die Pilgerfahrt antreten werden, eine angenehme Reise und ich hoffe, dass das Opferfest unserer Welt Frieden und Wohl bringen möge.

Mit den herzlichsten Grüßen

Sıladan Gurbete

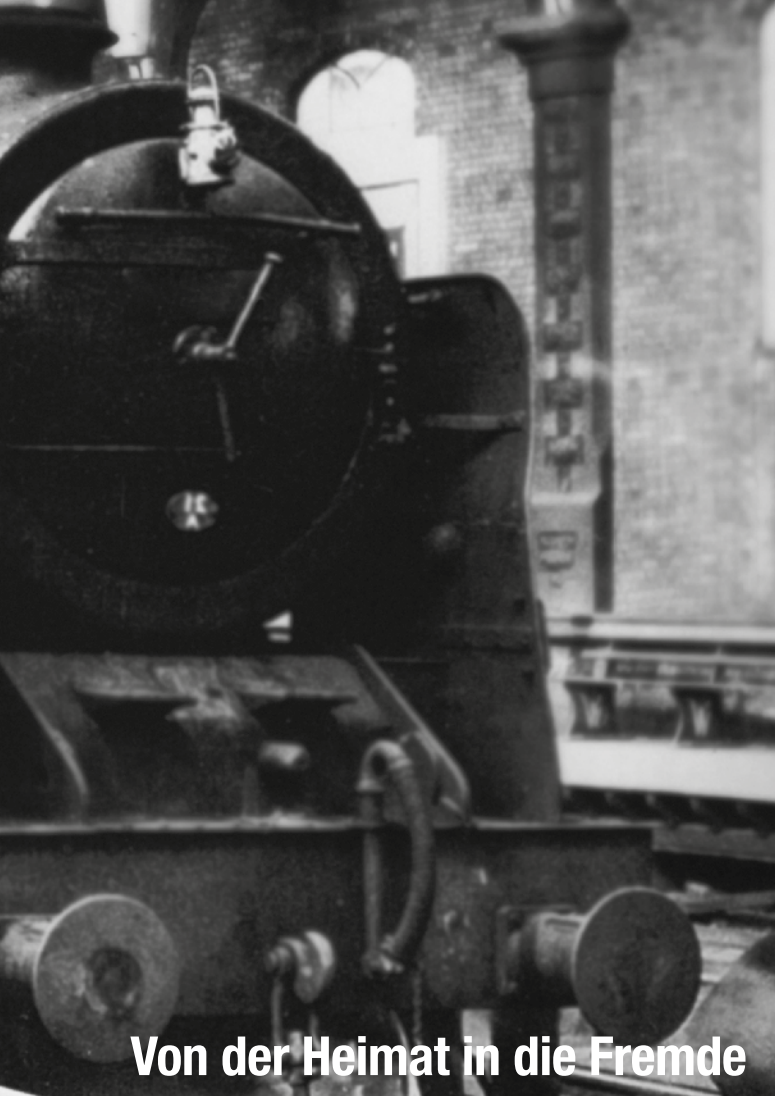
1 960'lı yıllarda ikili anlaşmalara dayanılarak devlet eliyle organize edilen Türkiye'den Avrupa'ya göç hareketi, aynı zamanda ilk nesil Türk göçmen işçilerinin Almanya'ya yapmış olduğu göç serüveninin de başlangıcıdır. 1961 yılında yapılan anlaşma ile başlayan ve işçi kabulünün durdurulduğu 1973 yılına kadar Almanya'ya göç eden Türk işçiler, birinci nesil Türk göçmenler, Almanca ifade ile "Gastarbeiter" olarak adlandırılmaktaydı. İlk nesil Türk işçilerinin temel amacı kısa zamanda para kazanmak, memleketlerindeki ekonomik durumlarını düzeltmek ve bu kazandıkları paralarla Türkiye'de kendi işyerlerini açmaktı. Dolayısıyla Almanya'ya göç eden birinci nesil Türk işçiler için temel motivasyon kültürel değil iktisadiydi. Ancak bu iktisadi hedeflere ulaşmak için aşmaları gereken bir takım engeller vardı.

İlk nesil Türk işçiler Almanya'ya gelebilmek için ilk önce Türkiye genelindeki İş ve İşçi Bulma Kurumu şubelerinden herhangi birine müracaat etmeleri gerekmekte, vize verilmeden önce mutlaka sağlık muayenesinden geçirilmekte ve sağlığı yerinde olanların Almanya'ya gitmelerine izin verilmekteydi. Öyle ki Almanya'da çalışmak isteyen kişilerden, Alman makamları belli sağlık şartlarını taşımalarını talep etmekte, yapılan muayene esnasında belli başlı hastalıkların ortaya çıkması halinde vize talebinin geri çevrileceğini ifade etmekteydi. Vize talebinin geri çevrilmesine gerekçe olarak

gösterilen hastalıkların arasında mide ve safra kesesi ameliyatı, bir böbreğin olmaması, çürük dişler, hafıza kaybı vb. sayılmaktaydı. Bütün bu engelleri aşıp Almanya'ya gelen Türk işçiler, her ne kadar başlarda çiçeklerle karşılanmış olsalar da, genellikle düşük ücretli ve sevilmeyen işleri yapmak zorunda kalmışlardı.

Bunun yanında göç süreciyle birlikte daha önce yaşamış oldukları sosya-kültürel çevreden kopan Türk göçmenler, bedenlerini bir gün geri döneceğim düşüncesiyle, tamamen yabancı oldukları bir çevre ve kültürel hayata getirmişler, ancak ruhlarını memleketlerinde, ailelerinin, çocuklarının yanında bırakmışlardı. Anadan babadan, sevgiliden, kundaktaki bebekten ve en önemlisi anavatandan ayrı kalmak onlar için çok zor bir durumdu.

Bu parçalanmışlık ve ikilem Türk işçilerin gönül dünyalarında ciddi bunalımlar yaşamalarına neden olmuştu. Artık Almanya'da birinci nesil ile birlikte ikinci, üçüncü ve dördüncü nesil hayatlarını sürdürüyor, eğitim alıyor ve ekmeğ parası kazanıyor. Yeni nesiller için artık sıra gurbet, gurbet ise sıra oldu. Dolayısıyla bu gerçeklerden hareketle bize düşen görev, Almanya'da yaşayan insanlarımızla anavatanımız arasında yeniden gönül bağları inşa etmek, onlar için vatanımızı bir tatil beldesi olmaktan çıkarıp, anavatanın dede ve nine, ana ve baba, amca ve halalarımızın yaşadığı sıra-i rahim toprağı olduğunu hatırlatmak olmalıdır.



Von der Heimat in die Fremde

Beruhend auf die bilateralen Abkommen in den 60'er Jahren wurde von staatlicher Hand die Migrationsbewegung aus der Türkei nach Europa organisiert. Es ist auch gleichzeitig der Beginn eines Migrationsabenteuers, in das die erste Generation der türkischen Arbeitsmigranten nach Deutschland einging. Die Auswanderung der türkischen Arbeiter nach Deutschland begann mit dem Abkommen aus dem Jahre 1961 und dauerte bis zum Anwerbestopp im Jahre 1973 an. Die türkischen Migranten wurden im Deutschen als „Gastarbeiter“ genannt. Das Hauptziel der ersten Generation türkischer Arbeitnehmer war es, innerhalb kurzer Zeit Geld zu verdienen und ihre finanzielle Situation in ihrer Heimat aufzubessern und mit dem Verdienst ihre neuen Geschäfte zu eröffnen. Aus diesem Grund hatte die erste türkische Arbeitnehmergeneration nicht ein kulturelles sondern ein wirtschaftliches Hauptmotiv. Aber um diese wirtschaftlichen Ziele zu erreichen, gab es manche Hindernisse.

Vorerst mussten sie sich an einer Niederlassung des türkischen Arbeitsamtes eintragen. Zusätzlich mussten sie sich einer medizinischen Untersuchung unterwerfen bevor das Visum erteilt wurde, denn nur gesunde Personen bekamen das Visum von Deutschland. Es ging so weit, dass man bestimmte gesundheitliche Voraussetzungen erfüllen musste. Wenn bei der Untersuchung bestimmte

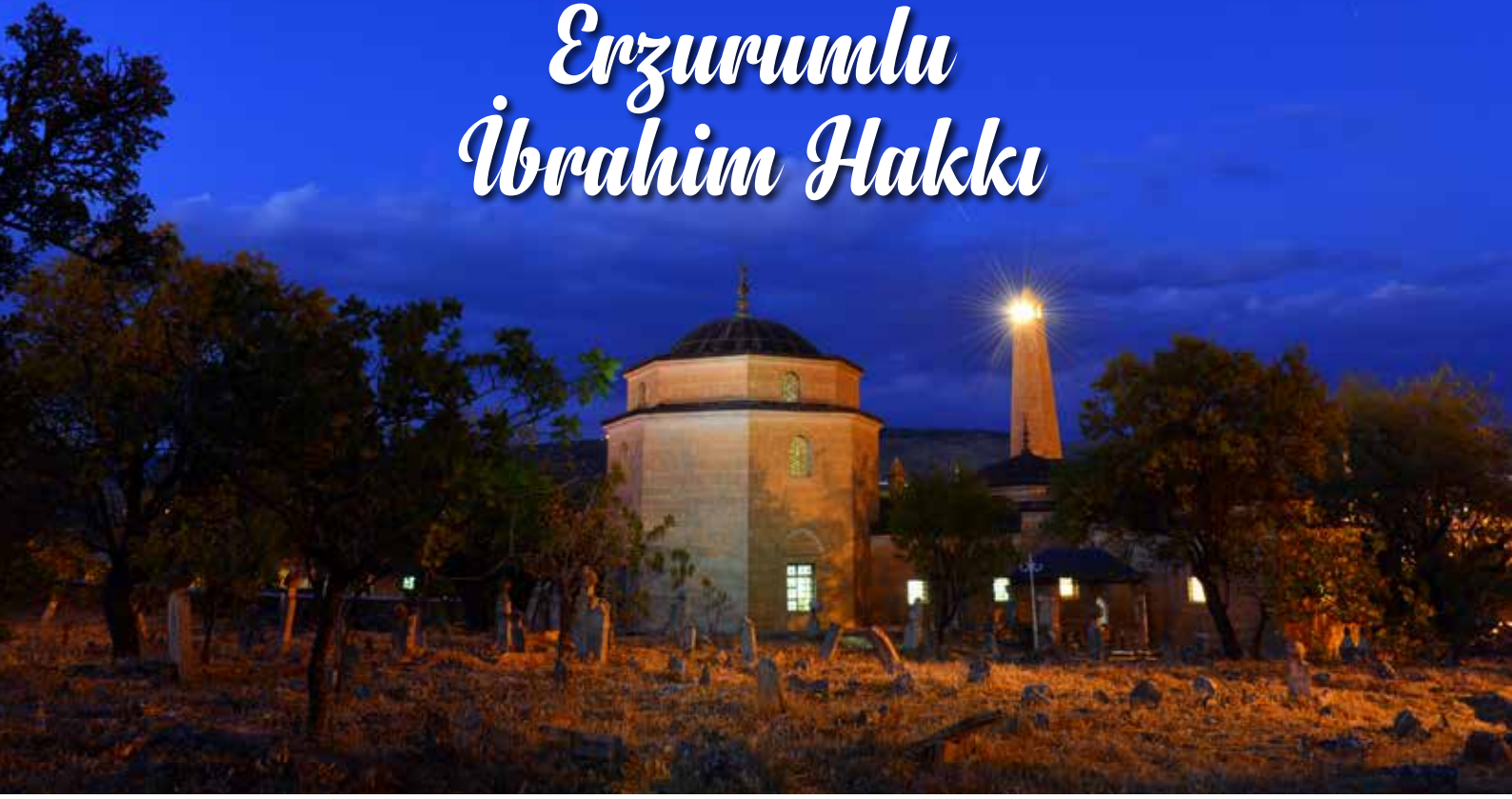
► **Osman DERTLİ**
KÖLN-CHLÖDOWIGPLATZ DİTİB VEYSEL KARANI CAMİİ DİN GÖREVLİSİ
RELIGIONSBEAUFTRAGTER, DİTİB VEYSEL KARANI MOSCHEE, KÖLN-CHLÖDOWIGPLATZ

Krankheiten festgestellt wurden, wurde mitgeteilt, dass der Visaantrag abgewiesen werden würde. Unter diesen Krankheiten wurden Magenoperationen und Gallenperforationen, das Fehlen einer Niere, faule Zähne, Gedächtnisschwund u. Ä. aufgezählt. Die türkischen Arbeitnehmer, die all diese Hürden überwunden hatten, wurden zwar in Deutschland anfänglich mit Blumen empfangen aber allgemein wurden sie als Niedriglohnarbeiter beschäftigt. Sie mussten generell Arbeiten, die nicht gern gemacht wurden, übernehmen. Gleichzeitig waren die Arbeitsplätze generell schmutzige und aus Sicht der Gesundheit gefährliche Orte, sowie waren es schwere und gering bezahlte Arbeiten, die auch hohe Unfallrisiken hatten.

Die türkischen Migranten trennten sich im Zuge dieses Migrationsprozesses von ihrem sozio-kulturellen Umfeld, in dem sie lebten. Mit dem Gedanken, eines Tages zurückzukehren, kamen Sie zwar körperlich in ein kulturelles Lebensumfeld, das ihnen vollständig fremd war, dennoch war ihre Seele in der Heimat bei ihren Familien und Kindern verblieben. Es war für sie eine besonders schwierige Situation, sich von der Mutter, vom Vater, von den Liebsten, vom neugeborenen Baby und am allerwichtigsten von der Heimat getrennt zu sein. Diese Zerschlagenheit und dieses Dilemma führte dazu, dass sie ernste Krisen durchlebten.

In Deutschland leben nunmehr die erste Generation mit der zweiten, dritten und vierten Generation zusammen. Sie werden hier ausgebildet und verdienen hier ihren Lebensunterhalt. Für die neuen Generationen ist nunmehr die Heimat zur Fremde geworden und die Fremde ist zur Heimat geworden. Ausgehend von dieser Realität resultiert für uns die Aufgabe, an den Herzensbund unserer in Deutschland lebenden Gemeindeangehörigen mit ihrer Heimat zu erinnern sowie in Erinnerung zu rufen, dass Heimat nicht nur ein Urlaubsland ist, sondern auch der Ort ist, wo ihre Omas und Opas, Mütter und Väter, Onkel und Tanten leben, also Ort der Verwandtschaftspflege und Ort des Besuches von ihnen ist.

Erzurumlu İbrahim Hakkı



Erzurumlu İbrahim Hakkı XVIII. yüzyılın en önemli ilim, bilim ve gönül insanlarından. Hem nakli, hem akli ilimlerde ve hem de tasavvufu ehliyet sahibidir. Bu sebeple çift kanatlı yani zü'l-cenâheyn olarak anılmıştır.

1703 senesinde Erzurum'un Hasankale ilçesinde doğmuştur. Anne tarafından soyu Hz. Peygamber'e ulaşır. 6 yaşında annesini kaybetmiş ve akabinde babasının talebiyle onun da şeyhi ve müşidi olan Siirt/Tillo'daki İsmail Fakirullah'ın yanına gitmiş ve ona intisap etmiştir.

Siirt/Tillo'da babasından ve oradaki ulemeden hem nakli ilimleri ve hem de matematik ve astronomi başta olmak üzere akli ilimleri tahsil etmiştir. Ömrünün 30 yılı ilim öğrenmekle geçmiştir.

1720'de 17 yaşındayken babasının vefatı üzerine Erzurum'a dönmüş, burada Erzurum müftüsü ve şair Hâzık Mehmed Efendi'den Arapça ve özellikle de Farsça dersleri almıştır.

1728 senesinde şeyhini ziyaret etmek üzere tekrar Tillo'ya gitmiş ve 1734'te şeyhi İsmail Fakirullah'ın vefatına kadar hizmetinde bulunmuştur. Akabinde döndüğü Erzurum'da babasının da imamlık yaptığı Yukarı Habib Efendi Camii'nde imamlık yapmaya ve ders okutup öğrenci yetiştirmeye başlamıştır. Burada evlenmiş ve 1738'de hacca gitmiştir.

1747'de yaptığı İstanbul ziyaretinde padişah I. Mahmud'la görüşüp onun ilgi ve takdirini kazanmış, saray kütüphanesinde çalışma yapmasına izin verilmiştir. İstanbul'da iken

kendisine müderrislik payesi ile Abdurrahman Gazi Dede Tekkesi zaviyedarlığı görevi tevdi edilmiştir.

Meşhur eseri Ma'rifetnâme'yi 1755 yılında ikinci İstanbul ziyaretinden sonra döndüğü Hasankale'de tamamlamıştır.

1763 yılında tekrar gittiği Tillo'da şeyhinin çocukları tarafından babalarının halifesi olarak karşılanmış ve buraya yerleşerek ders okutup öğrenci yetiştirmeye devam etmiştir. 1780 yılında Tillo'da vefat etmiş ve şeyhinin türbesine defnedilmiştir. Hanefi mezhebine mensup olup Ebû Hanife'den "sermezhebimiz" diye bahsetmektedir.

Meşhur eseri Ma'rifetnâme'sinde ilim, fikir, düşünce ve ibadet hayatının temelinde "Nefsini bilen Rabbini bilir" rivayetine istinat eden "ma'rifet nazariyesi" yani "Hakkı/Allah'ı bilme" yer almaktadır. 1752 yılında kaleme aldığı Tertîbü'l-ulûm başlıklı ilk Türkçe manzum eserinde yeni bir ders programı önerisinde bulunmuştur. Programda geleneksel din ilimlerinin yanında felsefe, matematik, coğrafya, astronomi, anatomi, tıp gibi alanlar da yer almaktadır.

Ayrıca irfanın dört aslı kabul ettiği tevekkül, tefvîz ve teslim, sabır, rızâ konularına büyük önem vermiştir. Özellikle "Tefvîznâme" adını verdiği,

*"Hak şerleri hayr eyler,
Zannetme ki gayr eyler,
Ârif anı seyr eyler,
Mevlâ görelim neyler,
Neylerse güzel eyler"*

mısralarıyla başlayan manzumesi çok meşhurdur.

Ibrahim Hakki aus Erzurum

Erzurumlu Ibrahim Hakki ist einer der wichtigsten wissenschaftlichen und mystischen Persönlichkeiten des XVIII. Jahrhunderts. Er war sowohl in den islamischen Überlieferungswissenschaften als auch im naturwissenschaftlichen Bereich wie auch in der Mystik herausragend. Aus diesem Grund wird er als Dhu'l-Dschanahayn, d. h. Doppelflügler in Sachen Wissenschaftskompetenz genannt.

Er wurde im Jahre 1703 in Hasankale bei Erzurum geboren. Seine Herkunft geht mütterlicherseits auf den Propheten zurück. Mit sechs Jahren verlor er seine Mutter. Daraufhin begab er sich zusammen mit seinem Vater nach Tillo bei Siirt zu Ismail Fakirullah, der gleichzeitig spiritueller Meister und Lehrer seines Vaters war.

In Tillo/Siirt studierte er von seinem Vater und den dortigen Gelehrten sowohl islamische Wissenschaften und Überlieferungen als auch Naturwissenschaften, allen voran Mathematik und Astronomie. Er verbrachte 30 Jahre seines Lebens mit dem Studium von Wissenschaften.

Nachdem sein Vater im Jahre 1720 verstarb als Ibrahim Hakki 17 Jahre alt war, kehrte er daraufhin nach Erzurum zurück. Hier studierte er beim Mufti von Erzurum und bei dem Dichter Hâzık Mehmed Efendi studierte er Arabisch und vor allem Persisch.

Im Jahre 1728 ging er wieder nach Tillo um seinen spirituellen Meister Ismail Fakirullah zu besuchen und blieb bis zu seinem Tode im Jahre 1734 dort um ihm zu dienen. Im Anschluss daran kehrte er nach Erzurum zurück und begann seinen Dienst als Imam der Moschee Yukarı Habib Efendi Moschee, wo auch sein Vater früher als Imam fungierte. Sodann fing er mit der Ausbildung und Lehre von Studierenden an. Hier heiratete er und führte im Jahre 1738 die Pilgerfahrt durch.

Während seines Besuchs in Istanbul traf er sich im Jahre 1747 mit dem Sultan I. Mahmud und erntete Interesse sowie Würdigung von ihm und erhielt die Erlaubnis, in der Hofbibliothek zu forschen. Während er in

Istanbul war, wurde ihm der Titel eines Dozenten (Müdrerris) verliehen sowie die Aufgabe des spirituellen Leiters des Derwischklosters von Abdurrahman Gazi Dede übertragen.

Sein berühmtes Werk Marifetname hat er in Hasankale abgeschlossen, nachdem er von seinem zweiten Besuch in Istanbul zurückgekehrt war.

Als er 1763 wieder nach Tillo ging, wurde er von den Kindern seines Lehrers als Nachfolger deren Vaters empfangen. Er ließ sich hier nieder und fuhr fort, Studierende auszubilden. Er starb im Jahre 1780 und wurde im Schrein seines spirituellen Meisters beerdigt. Er gehörte der hanafitischen Rechtsschule an und ehrte Abu Hanifa indem er als „Hauptgelehrter unserer Rechtsschule“ (sermezhebimiz) über ihn sprach.

Sein Werk „Marifetname“ beinhaltet seine „Marifet-Theorie“, die auch Grundlage seines wissenschaftlichen, ideellen und gottesdienstlichen Lebens ist. Seine Theorie geht auf die Überlieferung „Wer sich selbst kennt, kennt auch seinen Herren (Gott).“, das heißt auf die „Gotteserkenntnis“ zurück. In dem ersten in Versform verfassten Werk von ihm „Tertibu'l-U'lum“ unterbreitete er im Jahre 1752 einen neuen Lehrplan für eine Ausbildung. In diesem Curriculum sind neben den traditionellen islamischen Wissenschaften auch Fachbereiche wie Philosophie, Mathematik, Geographie, Astronomie und Medizin auch vorhanden.

Für ihn waren Gottvertrauen, Hingabe (tefviz), Geduld und Wohlwollen die vier Grundsätze der Kenntnis und Bildung (Irfan). Besonders seine als „Tefvizname“ genannte Dichtung, die mit den folgenden Versen beginnt, ist sehr berühmt:

*„Der Herrgott (Hak) wendet Böses zum Guten,
Denke nicht er macht es vergebens,
Der Kundige betrachtet dies,
Mal schauen, was der Herrgott macht,
Was er auch macht, macht er schön.“*

Sıla-i Rahim

Sıla-i rahim; insanı, kan bağı, süt bağı ve evlilik bağı olan yakınlarına ve Rahman, Rahim olan Allah'a bağlayan güçlü bağ. Rabbimiz Kitabında buyurmuş ki; *"Ey insanlar! Sizi bir tek nefisten yaratan ve ondan da eşini yaratan ve ikisinden birçok erkekler ve kadınlar üretilen Rabbinizden sakının. Adını kullanarak birbirinizden dilekte bulunduğunuz Allah'tan ve akrabalık haklarına riâyetsizlikten de sakının. Şüphesiz Allah sizin üzerinizde gözetleyicidir."*¹

Rasulullah (s.a.s.) de buyurmuş ki; *"Rahim (akrabalık), Allah'ın rahmetinin eserlerindedir. Allah (c.c.) ona şöyle demiştir: Kim seni korursa, Ben de ona merhamet ederim. Kim seni koparırsa, Ben de ondan ihsan ve rahmetini keserim."*²

İnsan, yaratılış gereği kendi dışındakilere en çok ihtiyacı olan varlıktır. Bu sebeple Allah (c.c.) insanın ihtiyacı olan ortamı ve toplumsal yapıyı korumak için bir çok emir ve yasak ortaya koymuştur. Bu kapsamda Yüce dinimiz İslâm, akrabalık bağlarını korumayı onlara iyilik etmeyi emretmekte bu bağları koparmamaya yönelik ikazlarda bulunmaktadır. Bu durumu değerlendiren İslam alimleri sila-i rahmin vacip, bunun tersinin haram olduğu hükmüne varmışlardır.

Yani sila-i rahim bir keyfiyet değil bir mecburiyettir. Bir tavsiyeden öte bir emirdir. İnsanın lüfen yaptığı bir şey olmayıp, önemli bir görevidir. Sila-i rahim yapıldığında sevap kazandıran terkinde günah olan bir ibadettir.

Akrabalık bağlarını bu derecede gözetmek ve onlarla her daim irtibat hâlinde olmak yalnızca insana mahsus bir özelliktir. Dolayısıyla sila-i rahim diğer varlıklara nazaran insanda çok daha güçlü olması gereken bir özelliktir.

Yüce Allah başta aile olmak üzere akrabaya yardım etmeyi, iyi davranmayı ve onları koruyup gözetmeyi emretmiş³, akrabalık bağlarını koparanları zarara uğrayanlar, lanetlenenler ve cehenneme düşürülecekler olarak nitelemiştir.⁴

Sevgili Peygamberimiz (s.a.s.), Allah'a ve âhret gününe iman eden kimsenin yapması gerektiğini söylediği sila-i rahmi ömrü ve rızıkı bereketlendiren, kişiyi cehennemden uzaklaştırıp cennete yaklaştıran bir amel olarak anlatıyor.⁵ Akrabalık bağlarını kesip koparmanın Cennete girmeye, amellerin kabulüne engel ve Allah'ın (c.c.)

rahmetini kesmesine sebep olacağını belirtiyor.⁶

Allah (c.c.), iyilikleri en az on misli büyüterek kabul eder.

Akraba olmayana yapılan iyilik bir iyilik fakat akrabaya yapılan iyilik iki iyiliktir. Biri iyiliğin kendisi diğeri sila-i rahimdir.⁷

O halde yapıldığında mükâfatı en hızlı verilen hayır, terkinde ise cezası en hızlı verilen kötülük olan sila-i rahimi terk etmemek gerekir.⁸

Her ibadette ve iyilikte olduğu gibi akrabaya yardım hususunda da en çok dikkat edilmesi gereken şeylerden birisi, bu işi karşılık beklemezsizin yapmaktır. Peygamberimiz (s.a.s.), gerçek sılayı *"kendisiyle ilgiyi kesenleri görüp gözetmek"* olarak tarif etmiştir.⁹ İyiliğine mukabele etmeyen hatta kendisine kötülük eden akrabalarına iyi davranan kimseyi *"Allah'ın yardımı seninledir"* diyerek taltif etmiştir.¹⁰

Bu güzel davranış neticesinde sevaplarımız, sevinçlerimiz, huzurumuz çoğalır, kötülükler, dertler, dargınlıklar, düşmanlıklar azalır. Fakirler, yetimler, dullar, ihtiyarlar, hastalar hatta ölmüş olanlar bile bu sayade yalnızlık çekmezler.

O halde iletişim çağında, birbirimizden alabildiğine uzaklaştığımız, kalabalıklar içinde yalnızlaştığımız, küçülen dünyada mesafelerin arttığı bu dönemde, kalplerimizdeki sevgiyi, şefkati ve ülfeti artıracak, ailemizdeki huzuru sağlayacak, toplumu birbirine kaynaştıracak, Allah'ın (c.c.) rahmetini celbedecek sila-i rahim sorumluluğumuzu, hesaba girmeden hasbilmekle, beklentiye kapılmadan Rıza-i ilahi için, alınganlık göstermeden, ayırım yapmadan yerine getirmeye çalışalım.

[1] Nisâ, 1 [2] Buhârî, Edeb, 13 [3] Nisâ, 36, Nahl, 90 [4] Bakara, 27, Ra'd, 25 [5] Buhârî, Edeb, 12, 85, Müslim, İman, 4, 74 [6] Buhari, Edeb, 11, Ahmed b. Hanbel, Müsned, II, 484 [7] Tirmizi, Zekât, 26 [8] İbn Mâce, Zühhd, 23 [9] Buhârî, Edeb, 15 [10] Müslim, Birr, 22

Verwandtschaftspflege (Silatu'r-Rahim)

Verwandtschaftspflege (Silatu'r-Rahim) ist ein starker Band, das die Menschen durch Blutsverwandtschaft, Milchverwandtschaft und durch ehelich eingegangene Verwandtschaft miteinander verbindet sowie stellt es eine starke Beziehung zum Barmherzigen und Gnädigen Allah her.

Allah, der Erhabene, sagt in Seinem Buch, dem Koran: *„O ihr Menschen, fürchtet euren Herrn, Der euch aus einem einzigen Wesen schuf, und aus ihm schuf Er seine Gattin und ließ aus beiden viele Männer und Frauen sich ausbreiten. Und fürchtet Allah, in Dessen (Namen) ihr einander bittet, und die Verwandtschaftsbande. Gewiss, Allah ist Wächter über euch.“*¹

Der Gesandte Allahs (s) sagte: *„Verwandtschaft (Barmherzigkeit) ist ein Zeichen der Barmherzigkeit Allahs. Allah sagte der Verwandtschaft (Barmherzigkeit) folgendes: „Wer dich beschützt, dem werde Ich auch barmherzig sein. Wer sich von dir abwendet, von dem werde Ich meine Gaben und Barmherzigkeit auch abwenden.“*²

Der Mensch ist gemäß seiner Schöpfung als Mensch so beschaffen, dass er als Geschöpf am meisten auf andere Wesen angewiesen ist. Aus diesem Grund hat Allah, der Erhabene, viele Gebote und Verbote für den Schutz der gesellschaftlichen Struktur und des Umfeldes als ein Bedarf des Menschen festgelegt. In diesem Sinne hat unsere Religion, der Islam, die Pflege der Verwandtschaftsbeziehungen sowie die Güte gegenüber den Verwandten geboten und Warnungen ausgesprochen, diese Verwandtschaftsbänder abzubrechen. Islamische Gelehrte, die dieses ausgewertet haben, kamen zum Urteil, dass die Pflege der Verwandtschaftsbeziehungen obligatorisch (Wadschib) und der Abbruch dieser Beziehungen verboten (Haram) ist. Das heißt, das die Pflege der Verwandtschaftsbeziehungen nicht Befindlichkeitssache ist sondern eine Notwendigkeit. Es ist vielmehr ein Gebot denn Empfehlung. Es ist nicht ein Gnadenerweis des Menschen sondern eine wichtige Aufgabe. Die Pflege der Verwandtschaft ist solch ein Gottesdienst, der den Menschen Erträge einbringt und bei Unterlassung Sünden auflädt.

Die Verwandtschaftsbeziehungen in einem solchen Grad zu pflegen und jederzeit in Verbindung mit Verwandten zu sein, ist eine dem Menschen spezifische Eigenschaft. Folglich sollte die Verwandtschaftspflege beim Menschen viel stärker ausgeprägt sein als bei anderen Geschöpfen.

Der Erhabene Allah hat allen voran geboten, der Familie und den Verwandten zu helfen, sowie sich ihnen gegenüber gut zu verhalten und sich um sie zu kümmern.³ Er hat diejenigen, die die Verwandtschaftspflege abgebrochen haben als solche beschrieben, die verlieren, verdammt sind und die

Hölle erleiden werden.⁴ Unser geliebter Prophet (s) beschreibt Verwandtschaftspflege als eine Notwendigkeit für diejenigen, die an Allah und an das Jenseits glauben, sowie als eine Tat, die das Leben und die Gaben segnen lässt und den Menschen von der Hölle fern hält.⁵ Er berichtet, dass die Unterlassung der Verwandtschaftspflege ein Hindernis für den Eintritt ins Paradies und ein Hindernis für die Annahme der Taten ist und zum Abbruch des Gnadenerweises (der Barmherzigkeit) Allahs führen wird.⁶ Allah, der Erhabene, nimmt die Wohltaten mindestens mit einer zehnfachen Belohnung an. Güte gegenüber Fremden ist eine einfach zu wertende Güte aber Güte gegenüber Verwandten ist doppelte Güte. Eins ist die Güte selbst, das andere ist die Verwandtschaftspflege.⁷ Folglich sollte die Verwandtschaftspflege nicht unterlassen werden, denn die Belohnung dieser Wohltat wird am schnellsten erteilt und die Strafe ihrer Unterlassung ebenfalls am schnellsten erteilt.⁸

So wie bei allen Gottesdiensten und Wohltaten, ist bei der Hilfe an Verwandte am meisten zu beachten, dass dieses ohne Erwartung von Gegenleistungen gemacht wird. Unser Prophet (s) beschrieb die wahre Verwandtschaftspflege indem er sagte: *„diejenigen aufzusuchen, die die Verwandtschaftsbeziehungen abgebrochen haben und sich um sie zu kümmern.“*⁹ Eine Person, die sich gut gegenüber denjenigen Verwandten verhielt und sie besuchte obwohl sie die Güte von ihm nicht erwiderten und ihm sogar Böses antaten, lobte der Prophet indem er sagte: *„Die Hilfe Allahs ist mit dir.“*¹⁰

Als Resultat dieser guten Tat vermehren sich unsere Wohltaten, unsere Freude sowie unser Wohlbefinden und Böses, Kummer, Groll und Feindschaften verringern sich. Bedürftige, Waisen, Verwitwete, Alte sowie Kranke und sogar Verstorbene erleiden dadurch keine Einsamkeit.

Lassen sie uns folglich um Allahs Willen und ohne irgendwelche Erwartungshaltungen einzunehmen und ohne andere Überlegungen anzustellen uneigennützig sowie ohne gekränkt zu sein und ohne zwischen ihnen zu unterscheiden Verwandtschaftspflege durchführen. Vor allem im Kommunikationszeitalter, worin wir uns zunehmend voneinander entfernen und wir in den Massen vereinsamen sowie in einer Zeit, wo in der kleiner werdenden Welt die Entfernungen zwischen den Menschen zunehmen, sollten wir versuchen, unserer Verantwortung gerecht zu werden, die Verwandtschaftspflege einzuhalten damit sich die Liebe, Fürsorge und Zuneigung in unseren Herzen vermehrt, das Wohlbefinden in der Familie gewährleistet, die Gesellschaft zusammenschweißt sowie der Gnadenerweis (die Barmherzigkeit) Allahs, des Erhabenen, erwirkt wird.

[1] Koran, an-Nisa, 4/1 [2] al-Bukhari, Adab, 13 [3] Koran, an-Nisa, 4/36; an-Nahl, 16/90 [4] Koran, al-Baqara, 2/27; ar-Ra'd, 13/25 [5] al-Bukhari, Adab, 12, 85; al-Muslim, Iman, 4, 74 [6] al-Bukhari, Adab, 11; Ahmad b. Hanbal, Musnad, II, 484 [7] at-Tirmidhi, Zakat, 26 [8] Ibn Madscha, Zuhd, 23 [9] al-Bukhari, Adab, 15 [10] siehe: al-Muslim, Birr, 22

Aachen DİTİB Yunus Emre Camii ve Kültür Merkezi

Köln - Aachen DİTİB Yunus Emre Camii ve Kültür Merkezi 12 Mayıs 2018'de muhteşem bir törenle hizmete açıldı. 1977'de tarihinde kurulan Aachen Türk-İslam Kültür Cemiyeti 1984'te de Köln DİTİB Genel Merkez'e bağlandı. 900'den fazla üyesi bulunan cemiyet, Aachen'deki en büyük göçmen grubunu temsil ediyor. Yaklaşık 13 bin Türk'ün yaşadığı Aachen şehrinde, bu nüfusun yaklaşık 7-8 binini temsil ediyor ve onlara dini, sosyal ve kültürel hizmet veriyor.

Başlangıçta Aachen'deki Goerdelerstraße'de zemin katta bulunan iki odalı bir meskeni mescit olarak kullandıktan sonra, 1980 yılında Elsasstraße'de biraz daha büyük üç odalı bir mekan kiralandı. İhtiyaca cevap vermediği gibi namüsaıt şartlardan dolayı aranan daha geniş bir ibadethane yeri olarak da 1988'de, eski bir benzin istasyonu olan bina satın alındı. Bu baraka gibi mekan da 2010 yılının Mart ayında yıkımına kadar cami olarak kullanıldı. 2000 yılının başında yeni bir cami inşa etmeye karar verildi. Çünkü mevcut durum belirtilen hedeflerde faaliyet gösterme ve ibadethane olarak kullanılmaya yeterli gelmiyordu. Kadın, erkek, yaşlı, genç ve çocuklara yönelik, dini, sosyal ve kültürel faaliyetler için uygun mekan şarttı.

2009 yılında inşaat izin müracaatını vermemizin öncesinde ve akabinde, birçok politik, idari ve kültürel engelin üstesinden gelinmesi gerekiyordu. Buna ek olarak, başlangıç sermayesinin toplanması ve toplumun ihtiyaçlarını karşılayabilmek için bir inşaat konsepti geliştirilmesi gerekiyordu. Yeni cami, sadece dini uygulamalara izin vermekle kalmayıp, aynı zamanda bütün Aachenliler için de bir buluşma yeri olmalıydı.

Yeni mekanda 700 m²'lik caminin yanısıra, 400 m²'lik

çok amaçlı salonu, kültür ve eğitim merkezi, kütüphanesi, 12 dairesi, dernek lokali ve dükkanları gibi daha önce sahip olmadığımız sosyal, kültürel ve eğitime yönelik toplam 3500 m²'lik birinci sınıf kullanım alanı eklendi. Böylece daha geniş alanda hizmet sunabilme imkanına kavuşuldu.

Aachen'in şehir merkezinin doğu semtinde, merkezi bir kavşakta, dış mimarisi Aachenli mimar Serdar Aymen ve iç mimarisi Ankaralı mimar Sonay İlbay tarafından, 14 metre çapındaki, kubbe içi süslemeli cam-çelik konstrüksiyon kubbesi, 40 metre yüksekliğindeki minaresi ile açık, ışıklandırılmış, şeffaf modern tasarımı ustaca uygulanarak, Aachen şehrine iç ve dış mimarisiyle güzel bir Türk-İslam eseri kazandırılmıştır.

Aachen DİTİB Yunus Emre Camii ve Kültür Merkezi, Müslümanların sadece bir ibadet mekanı değil aynı zamanda da mimari açıdan şık bir ortamda çağdaş bir buluşma yeri olma özelliğine sahiptir. Kültürümüzdeki manasıyla bir külliye olan yeni merkezde, dinin, eğitimin, sporun, kültürlerarası anlayışın ve kültürün tanıtımı gibi başlıca görevlerin daha etkin bir şekilde organize edilebilmesine müsait bolca hizmet alanı mevcuttur. Cemiyetimiz, her zaman tüm kurumlarla ve dinlerle açık, işbirliğine dayalı bir yaklaşım ile diyalogu sürdürdü ve ileriye dönük daha da kurumsallaştırarak, Aachen şehrine asli ve yeni yerlisiyle barış ve huzur içinde birlikte yaşamaya önemli bir katkı sağlayan ender mekanlardan biridir.

Cami külliyesinde ibadet hizmetleri yanında cemaate yönelik geniş ve ferah lokali, kadınlara yönelik aktivite salonları, seminer ve konferans salonları, derslikler, kütüphane, spor kulübü, gasilhane, morg, otopark, kubbe etrafında öğrencilere yönelik daire ile hizmet vermektedir.

Aachen DITIB Yunus Emre Moschee und Kulturzentrum

Köln – Mit einer prächtigen Feier wurde die Aachener DITIB Yunus Emre Moschee und Kulturzentrum am 12. Mai 2018 eröffnet. Der im Jahr 1977 gegründete Aachener Türkisch-Islamische Kulturverein schloss sich im Jahre 1984 dem Bundesverband DITIB Köln an. Der Verein mit mehr als 900 Mitgliedern vertritt die größte Migrantengruppe in Aachen. Die Aachener Moschee vertritt ungefähr 7 bis 8.000 von insgesamt 13.000 türkischen Muslimen, die in Aachen leben, und versorgt sie mit religiösen, sozialen und kulturellen Diensten. Anfänglich wurde eine Zweizimmerwohnung im Erdgeschoss an der Goerdeler Straße als Moschee genutzt. Später wurde in den 1980er Jahren eine größere Dreizimmerwohnung ähnlich eines Zugwagens gemietet. Auch diese Räumlichkeiten reichten nicht aus und aufgrund von unangemessenen Rahmenbedingungen wurde im Jahre 1988 eine alte Tankstelle erworben damit größere Räume für den Gottesdienst eingerichtet werden konnten. Bis zum Abriss im März des Jahres 2010 wurden diese scheunenähnlichen Räumlichkeiten genutzt. Bereits Anfang des Jahres 2000 wurde entschieden, eine neue Moschee zu bauen, denn die vorhandenen Räumlichkeiten reichten für den Zweck des Gottesdienstes und anderer Aktivitäten nicht aus. Es waren geeignete Räumlichkeiten für die Arbeit der Kinder, Frauen, Senioren, Jugendliche, Lehrkräfte sowie für religiöse, soziale und kulturelle Aktivitäten erforderlich.

Sowohl vor als auch nach dem Bauantrag im Jahr 2009 mussten viele politischen, administrativen und kulturellen Hindernisse überwunden werden. Zusätzlich musste Startkapital gesammelt und ein Baukonzept, die den Ansprüchen der Vision der Gemeinschaft entsprach, entwickelt werden. Die neue Moschee sollte nicht nur den religiösen Praktiken Genüge tun, sondern gleichzeitig auch ein Treffpunkt aller Aachener sein.

In den neuen Räumlichkeiten wurden neben dem 700 m²-großen Gebetsraum folgende Räume zur Verfügung gestellt: 400 m² Mehrzwecksaal, Kultur- und Bildungszentrum, Bibliothek, 12 Wohnungen, Vereinslokal und Ladenlokale zur Miete von insgesamt erstklassigen 3.500 m²-Flächen

für soziale, kulturelle Zwecke sowie Bildung. Nunmehr sind wir in der Lage, regelmäßige Tage der offenen Tür zu organisieren, Gruppenführungen entsprechend der Wünsche durchzuführen und Angebote zur Vorstellung des Islams und der Moschee zu machen.

Im östlichen Stadtteil der Stadtmitte von Aachen befindet sich die Moschee an einer zentralen Kreuzung. Die Außenarchitektur der Moschee wurde vom Aachener Architekten Serdar Aymen und die Innenarchitektur von der Architektin Sonay İlbay entworfen. Das offene, illuminierte, durchsichtige und moderne Design wurde mit ihrer 14 m großen und von innen verzierten Kuppel aus Glas- und Stahlkonstruktion sowie mit dem 40 m hohen Minarett meisterhaft angewendet. Mit der Innen- und Außenarchitektur der Moschee wurde somit der Stadt Aachen ein schönes türkisch-islamisches Bauwerk geschenkt.

Die neue Aachen DITIB Yunus Emre Moschee und Kulturzentrum ist nicht nur ein Gebetsraum für die Muslime sondern auch aus architektonischer Sicht gleichzeitig ein moderner Treffpunkt in einer angenehmen Atmosphäre. Entsprechend ihrer kulturellen Bedeutung ist das neue Zentrum ein Komplex, worin allen voran ausreichender Raum zur Organisation von effektiven Angeboten im religiösen, erzieherischen und sportlichen Bereich sowie Räume für Kinderbetreuung, Wohltaten, interkulturelle Verständigung und kulturelle Darbietungen vorhanden sind. Unser Verein hat mit allen Institutionen und Religionen jederzeit einen offenen Dialog auf Basis von Zusammenarbeit und darauf gestützter Annäherung geführt. In Zukunft wird unser Verein die Zusammenarbeit noch besser institutionalisieren und ein herausragender Ort dafür sein, einen Beitrag zum gesellschaftlichen Frieden und Wohl für die alten und neuen Aachener zu leisten. Im Moscheekomplex gibt es neben Gebetsmöglichkeiten auch ausreichend Räume für die Gemeinde sowie Säle für Frauenaktivitäten und Seminare, Konferenzsäle, Unterrichtsräume, wie auch Bibliothek, Sportclub, ritueller Leichenwaschraum, Leichenhalle, Parkplatz und um die Kuppel herum Wohnungen für Studierende.



Nasîhatın Önemi

Aziz Kardeşlerim!
“Siz insanlar için çıkarılmış en hayırlı ümmetsiniz, iyiliği emreder, kötülükten men eder ve Allah’a inanırsınız.”¹

Bir Müslümanın diğer Müslümana samimiyetle yaptığı telkin ve tavsiyeye nasihat denir. Nasihat, bir Müslümanın din kardeşinin söz ve davranışlarından kendini sorumlu hissederek ona örnek olması ve doğru yönde rehberlik yapmasıdır.

Kur’ân-ı Kerim’de mü’minlerin kardeş oldukları bildirilmekte,² Âl-i İmrân sûresi 110. âyet-i kerimesinde de; “Siz insanlar için çıkarılmış en hayırlı ümmetsiniz, iyiliği emreder, kötülükten men eder ve Allah’a inanırsınız.”² buyurulmaktadır. Kur’ân’a göre birbirlerinin din kardeşi olan mü’minler, gereği halinde birbirlerini uyarıp ikaz edecek ve kardeşine doğru olan yolu gösterecektir. İşte bunun yolu da nasihattir.

Kıymetli Kardeşlerim!

Nasihat, insanların dünya ve ahiretlerini imar edecek, onları nefislerinin esaretinden kurtaracak adım atmalarını temin eder. Dinimizin iki temel kaynağı Kurân ve Sünnet, Müslümanlar için en önemli nasihat kaynağıdır.

Nitekim Peygamber Efendimiz nasihat bağlamında insanların birbirlerine karşı sorumluluklarını bir hadisi şerifinde şöyle anlatmaktadır:

“Bir gemiye binen yolcuların bir kısmı kur’a sonucu geminin üst katına, bir kısmı da alt katına yerleşirler. Alt kata yerleşenler, bindikleri geminin alt katında su bulunmadığı için su ihtiyaçlarını görmek üzere üst kata çıkmak durumundadırlar. Böyle olunca, ‘Payımıza düşen alt katta bir delik açsak da su ihtiyacımızı buradan görsek ve yukarıdakileri de rahatsız etmesek’ diye düşünür ve geminin alt kısmında bir delik açmaya başlarlar. Bu durumda üst kattakiler bunları gördükleri halde bu işe göz yumar, engel olmayacak olurlarsa, açılan delikten içeriye su dolar ve gemi batar. Böylece sadece gemiye bu zararı verenler değil, gemide olanların hepsi boğulur. Eğer üst kattakiler onları bu işten men ederlerse, kendileri de kurtulur, onları da kurtarmış olurlar.”³

Yüce kitabımız Kur’ân-ı Kerim’de de Peygamber Efendimize hitaben; “Sen yine de öğüt ver. Çünkü öğüt, müminlere fayda verir.”⁴ buyurulmaktadır.

Doğru olanı en yakınlarımız başta olmak üzere çevremizdekilere sunmak, hepimiz üzerine düşen manevî bir sorumluluktur. Rabbim bizleri hakkı hak bilip, ona uyan kullarından eylesin.

Amin.

[1] Âl-i İmrân sûresi, 3/110 [2] Hucurât, 49/10 [3] Buhârî, Şirket, 6 [4] Zariyât, 51/55

Die Bedeutung der wohlmeinenden Ermahnung

Verehrte Muslime!

„Ihr seid die beste Gemeinschaft, die für die Menschen hervorgebracht wurde. Ihr ermahnet zum Rechten, verbietet das Schlechte und glaubt an Allah.“¹

Muslimen fühlen sich verantwortlich füreinander. Sie ermahnen einander wohlmeinend, wenn sie Dinge sehen und hören, die sie nicht gutheißen können. Die islamische Literatur spricht hier von „wohlmeinender Ermahnung“ (nasihat) oder der „Ermahnung zum Rechten“ (amr bil-ma'ruf).

Denn der Koran lässt uns wissen, dass Gläubige einander Geschwister sind. Und weiter lässt er uns wissen: *„Ihr seid die beste Gemeinschaft, die für die Menschen hervorgebracht wurde. Ihr ermahnet zum Rechten, verbietet das Schlechte und glaubt an Allah.“²* Wir sind demnach einander nicht nur Geschwister, sondern als solche auch in der Pflicht einander - falls nötig - zu ermahnen, ja zu warnen und den richtigen Weg zu weisen.

Meine verehrten Geschwister!

Muslimen, die einander wohlmeinend ermahnen, helfen damit einander zum Glück im Dies- und Jenseits. Denn sie bewahren sich damit davor, nach den Begierden und Eingebungen ihrer Triebseele zu handeln. Die beiden Hauptquellen des Islam: Koran und Sunna sind den Muslimen dabei die wichtigsten Quellen dieser Ermahnung. Unser Prophet (s) erklärte die Bedeutung der wohlmeinenden Ermahnung unter Muslimen dereinst mit folgender Parabel:

„Den Passagieren eines Schiffes werden ihre Plätze per Los zugeteilt: Eine Gruppe kommt an Deck des Schiffes - die andere unter Deck. Die Passagiere unter Deck haben hier kein Wasser und müssen jedesmal hoch, wenn sie Wasser brauchen. In der Folge kommt die Überlegung auf, ein Loch unter Deck zu bohren, um die Passagiere oben nicht jedesmal zu stören und stattdessen von hier Wasser zu schöpfen. Wenn die Passagiere oben nun bemerken, dass unter Deck ein Loch gebohrt wird, hier aber nicht eingreifen, wird das Schiff mit Wasser voll laufen und schließlich untergehen. Und mit dem Schiff nicht nur diejenigen, die das Loch gebohrt haben, sondern auch diejenigen, die dies bemerkt, aber nicht eingegriffen haben. Greifen sie aber ein und hindern die Leute unter Deck daran, ein Loch in das Schiff zu bohren, werden sie sowohl sich selbst retten als auch die anderen.“³

In unserem erhabenen Buch, dem Koran wird unser Prophet (s.) wie folgt angesprochen: *„Doch ermahne du weiterhin. Denn Ermahnung ist den Gläubigen von Nutzen.“⁴*

Unsere Mitmenschen - und hier allen voran unsere Nächsten - wohlwollend zu ermahnen, ihnen das Rechte und damit den rechten Weg zu weisen, ist uns allen eine spiritueller-geistige Verantwortung. Möge Allah, der Erhabene, uns zu jenen machen, die das Wahre recht verstehen und dem Wahren folgen. *Amin.*

[1] Koran, Al-i Imrân, 3/110 [2] Koran, al-Hudschurat, 49/10 [3] al-Bukhari, Schirka, 6 [4] Koran, az-Zariyat, 51/55

KURBANINI PAYLAS

KARDEŞİNLE YAKINLAŞ

TEILE DEINE OPFERGABE

NÄHERE DICH DEINEN GESCHWISTERN

KURBAN BEDELİ /
ENTGELT EINER
OPFERGABE:

125
€

ALMANYA / DEUTSCHLAND

Alice: Vekalet, Yoluya Kurban Hes.
Konto-Nr: 0060613079
BLZ: 370 308 00

//

Empfänger: Konto für Opfergaben
durch Stellvertretung
Konto-Nr: 0060613079
BLZ: 370 308 00

Banka: Isbank Koeln
IBAN: DE44 3703 0800 0060 6130 79
BIC: ISBKDEFXKOL
ÇAĞRI MERKEZİ
00 49 221 292356400

Bank: Isbank Koeln
IBAN: DE44 3703 0800 0060 6130 79
BIC: ISBKDEFXKOL
CALLCENTER
00 49 221 292356400

SON GÜN / LETZTER TAG

Banka Havalesi /
Banküberweisung:
17.08.2018

Ditib Camii Din Görevlileri /
Religionsbeauftragte in den DITIB-Moscheen:
21.08.2018



Kurban bedelini banka havalesi yoluyla gönderen vekalet sahiplerinin, havale işleminin açıklama kısmına vekalet sahibine ait ad-soyad ve telefon bilgilerini mutlaka yazması gerekmektedir.

Für die Opfergabe durch Banküberweisung ist die Angabe des Namens und der Telefonnummer des Beauftragenden im Verwendungszweck des Überweisungsträgers unbedingt erforderlich.



**DİYANET İŞLERİ
TÜRK İSLAM BİRLİĞİ**

Türkisch-Islamische Union
der Anstalt für Religion e.V.

Kurban bedeline tüm masraflar dahildir. Artması halinde artan miktar Yakfımızca hayri hizmetlerde kullanılacaktır. Im Entgelt für das Opfer sind alle Kosten inbegriffen. Sollte sich ein Überschuss ergeben, wird der überschüssige Betrag seitens der Türkischen Diyanet Stiftung bei mildtätigen Diensten eingesetzt werden.



DİTİB kadınlar kolu hizmetiçi eğitim seminerinde bir araya geldi

DİTİB Federal Kadınlar Kolu ile Kuzey Ren Vestfalya Eyaleti Münster DİTİB Bölge Kadınlar Kolu'nun organizesinde derneklerin kadın temsilcileri düzenlenen hizmetiçi eğitim seminerinde bir araya geldi.

Bilgi alışverişi, fikirleri geliştirme, projelendirme ve planlamaya yönelik çalışmaların gözden geçirildiği seminere 26 dernekten 65 kadın yönetici katıldı.

Langenfeld şehrinde iki gün boyunca süren seminerin açılışı Kur'an-ı Kerim tilavetiyle başladı. DİTİB Münster Bölge Kadınlar Kolu Başkanı Nurcan Kayapınar ve Eyalet Bölge Birliği Başkan Yardımcısı Can Kara'nın açılış konuşmalarında cami derneklerimizde fahri olarak görev üstlenen kadınların yapmış oldukları çalışmaların önemine değinildi.

DİTİB Federal Kadınlar Kolu Başkanı Neşe Bıçakçı, 'Eğitimli ka-

dın toplumun ışığıdır' konulu bir sunum yaptı. Bıçakçı, "DİTİB kadın teşkilatlanması ve yapısı, kadın çalışmaları, projeler, sosyal medya, kadın çalışmalarında hedefler ve beklentiler, Almanya'da Müslüman Kadınlar" konularında bilgi paylaşımında bulundu.

DİTİB'in kuruluşundan bugüne gönüllü hizmet edenlere vefa borçlarının olduğuna vurgu yapan Genel Başkan Vekili Ahmet Dilek, 1984 yılında Almanya'nın dört bir yanında fedakar amcalarımızın, babalarımızın, dedelerimizin ve teyzelerimizin mübarek destekleriyle can bulmuş, 10 yıla yakın önce de kadınlar kolunun kurulması suretiyle de teşkilatlarımız ikinci bir kuruluş hikayesini yazmış oldu. Biz onlara çok şey borçluyuz, minnettarız. Allah kendilerinden razı olsun" dedi.

Derneklerin gelişmesinde kadı-

nın önemine değinen Dilek, kadınlar kolunun gönüllü kahramanlar olduğunu ve cemiyetlere her anlamda katkı sunduğunu söyledi.

Münster Dini Danışma Kurulu Başkanı Yunus Yüksel' de kadınların yardımlarıyla Tanzanya'da yapılan yetimhane hakkında bilgi verdi. Kadınların yardımları ile şekillenen yetimhane için kendilerine teşekkür etti.

Münster - Espelkamp DİTİB Ulu Camii bayan din görevlisi Tuğba Coşkun, "İnsan İlişkilerinde İslami hassasiyetler" ve Federal Kadınlar Kolu Başkan Yardımcısı Nurten Afat ise, "DİTİB kadın çalışmalarında yöntemler, imkanlar ve beklentiler, Eyalet Birlikleri ile kadınlar kolu arasında iletişim ve ortak çalışmalar" konularında bir sunum yaptı. İki gün süren seminer sonunda ortak çalışma grupları oluşturuldu.





Şampiyon minikler, müzeye kupa götürdü

LEVERKUSEN – Diyanet İşleri Türk İslam Birliği'ne (DİTİB) bağlı Leverkusen Mimar Sinan Camii'nde haftasonu kurslara devam eden öğrenciler arasında futbol turnuvası düzenlendi.

Minikler futbol turnuvasında nağmalup şampiyon olan takım, şampiyonluk kupasını Bayern Leverkusen'in müzesine götürdü.

1904 yılında Leverkusen şehrinde kurulan Bayern 04 Leverkusen futbol takımı Almanya, Avrupa ve UEFA'da başarılarla dolu şampiyonun müzesini ziyaret eden minikler, kazandıkları kupayı müzeye hediye etti.

DİTİB Mimar Sinan Camii dini bilgiler fahri öğreticisi Ömer Karabıyık, bu tarz sosyal faaliyetlerin haftasonu camiye gelen çocukların ilgi ve alakalarını artırdığını, Kur'anı Kerim ve temel dini bilgiler dersle-

rinde başarılı olmalarına önemli katkı sunduğunu ifade etti.



Cami dernek başkanı Abdullah Ateş ise, camimiz Bayer Leverkusen stadına çok yakın olması nedeniyle

'hem şehrimizin futbol takımı hem de komşumuz' dedi.

Ateş, çocuklarımız ter dökerek kazanmış olduğu kupayı kendilerine hediye etmemiz bu komşuluğumuzun önemli bir nişanesi olduğunu söyledi.

Şampiyonluk kupasıyla müzeye gelen minikler müze alanlarını gezererek yetkililerden bilgi aldılar. Minikler Türk kökenli ve dünyaca ünlü futbolcuların ayak bastığı Bay Arena Stadyumu'nda bir de hatıra fotoğrafı çektiler.

DİTİB Mimar Sinan Camii futbol takımı oyuncuları ve öğrencileri, yaklaşık 2 saati aşkın müze ziyaretlerinde kendilerini karşılayan ve misafir eden Bayer Leverkusen Futbol Takımı rehber koordinatörlerine teşekkür ederek, şehirlerinin takımına yeni sezonda başarılar diledi.





Merzig şehrinde Müslüman mezarlığı açıldı

Almanya'nın güneybatısında yer alan Saarland eyaletine bağlı Merzig şehrinde Müslümanlar için mezarlık açıldı.

Merzig Belediyesi'nin desteğiyle Müslümanların defin işleri yapabileceği ilk etapta 20 kişilik mezarlık yeri tahsis edildi. Mezarlığın açılışına; Merzig Belediye Başkanı Marcus Hofeld (CDU), Saarland DİTİB Eyalet Birliği Başkanı Erkan Kahveci ve Eyalet Kadınlar Kolu Başkanı Emine Abak Karaoğlan ile eyalet birliği temsilcileri, Roden (SDP) Belediye Meclis Başkanı Hakan Gündüz, belediye ve siyasi parti temsilcileri, katıldı.

Merzig DİTİB Yeşil Camii din görevlisi Kemal Kaçar'ın Kur'an-ı Kerim tilavetiyle başlayan açılış merasiminde DİTİB adına mezarlığın açılması için görüşmeleri yürüten Türkan Şahin bir konuşma yaptı.

Şahin, mezarlığın açılış sürecinden bahsederek, özellikle kendilerine yardımlarını esirgemeyen belediye başkanı Hofeld'e teşekkür etti.



Şehrimizde yaşayan hemşerilerimizin taleplerini önemsediklerini söyleyen Merzig Belediye Başkanı Marcus Hofeld ise Müslümanlar için tahsis edilen mezarlığın diğer dinlere gösterilen saygının ve birlikte yaşama verilen önemin bir göstergesi olduğunu ifade etti.

Saarland DİTİB Eyalet Birliği Başkanı Erkan Kahveci de mezarlığın açılmasında emeği geçen herkese teşekkür ederek, hayatın iki gerçek anlamının doğum ve ölüm olduğunu hatırlatarak, "Artık bizler için burada bu mezarlıkla kalıcı olduğumuzu ve Almanya'ya gelen kuşakların burada vazgeçilmeyecek bir unsur olduğumuzu gösteriyor" dedi.

Merzig DİTİB Yeşil Camii Başkanı Turhan Çakmak, Müslümanların artık Almanya'da kalıcı olduklarını belirterek, cenazelerin defni için Müslüman mezarlıklarına ihtiyaç duyulduğunu söyleyerek mezarlığın açılmasında yürüttüğü çalışmalardan dolayı Türkan Şahin başta olmak üzere eski yöneticilere teşekkür etti.

Açılış sonrası mezarlık ve gashane gezildi. İlk olarak defin edilen Alman Müslüman içinde topluca dua edildi.





Din adamları dostluk için yeşil sahada

Almanya'nın Dortmund şehrinde imamlarla papazlar arasında düzenlenen "Dostluk Kupası"nda imamlar kazandı. Dortmund'da Müslüman ve Hıristiyan din adamları 2006 yılından bu yana 13. kez dostluk futbol turnuvasıyla yeşil sahada karşı karşıya geldi.

Dortmund şehrinde faaliyet gösteren DİTİB dernekleri, Protestan Kilisesi ve Dortmund Yahudi Kültür Cemiyetinin ortaklaşa düzenlediği turnuva, Borussia Dortmund takımının kurulduğu semtin stadı Hoeschpark'ta yapıldı.

Dortmund DİTİB camilerinde görev yapan din görevlileri ile kilise bünyesinde görev yapan papazlar arasında hakemliğini Yahudi Kültür Merkezi üyesinin yaptığı müsabakada heyecanlı ve zevkli anlar yaşandı. Maçı görevlilerin aileleri ile çok sayıda izleyici takip etti.

2006 yılından bu yana düzenli olarak yapılan ve sadece bir defa hava muhalefeti sebebiyle iptal edilen program bu yıl dünya kupası sebebiyle ayrı bir önem kazandı.

Karşılıklı dostluğu pekiştirmek, tanışmaya vesile olmak ve önyargıları yıkma amacıyla yapılan turnuvada sonunda kupayı imamların 4-2'lik galibiyeti ile ikinci sene üst üste kazandı. 13 yıldan bu yana toplamda 7 defa imamlar 5 defa papazlar galip geldi. Turnuva sonrasında din görevlileri önemli olan dostluğun, anlayış ve centilmenliğin kazanması diyerek kupayı kaldırdılar.

Yahudi, Hıristiyan ve Müslümanların bayramlarını gösteren "Miteinander 2018" isimli ortak takvimin satışından elde edilen gelirler, yayın kurulu ve yayınevi tarafından dinler ve kültürler arası faaliyet kapsamında ödül olarak takdim edildi. Takım oyuncularına da 2019 yılı takvimi için hediye kuponu verildi.

Ayrıca Dortmund'un yerel radyosu Radyo 91.2 frekasından profesyonel futbol spikeri maçı dinleyici ve seyircileriyle canlı olarak paylaştı.





DİTİB RLP Eyaleti'nde "Anne-Kız Kampı" düzenledi

Rheinland Pfalz DİTİB Eyalet Birliği (RLP) tarafından "Anne-Kız Kampı" etkinliği düzenlendi.

Westerburg gençlik kampında RLP eyaleti ikinci bölge kadınlar kolunun organizesinde düzenlenen "Anne-Kız Kampı"na 70 anne ve kız katıldı.

Şartların ve imkanların değiştiği dönemde anne-kız ve aile bağlarını güçlendirmek, kendi inancı ve değerleri doğrultusunda aileye ve topluma değer katmak amacıyla düzenlenen kampta; muhabbet, sıra gecesi, yarışmalar ve yürüyüş gibi bir dizi etkinlikler yapıldı.

Kampın ilk gününde Koblenz DİTİB Emir Sultan Camii din görevlisi Saliha Körükcü, "İslam'da Aile ve Aile İçi İletişim" konulu sunum yaptı. Körükcü, sağlıklı ve mutlu nesiller yetiştirmenin İslam dini tarafından tavsiye ettiği kuralların önceliğine vurgu yaptı. Mutlu ve huzurlu aile olabilmek için ailede olması gereken özelliklerin altı-

nı çizen Körükcü şöyle devam etti: "Ben değil biz olma, uyum içerisinde olma, paylaşımcı ve kanaatkar olma, sabır, hoşgörü, güven ve sadakat, karşılıklı kusurları affetme, sevgi, saygı ve nezaket, takdir ve teşekkür sözleri ile ödüllendirme gibi önemli ana unsurları tek taraflı değil, iletişim kanallarını açık tutarak birlikte yapmaktır."

Anne-Kız Kampı'na konuşmacı olarak katılan DİTİB Genel Sekreteri Psikolog Dr. Emine Seçmez "Sağlıklı aile içi iletişim, kişilik bozuklukları, aile içi problemler ve sorunları çözebilme stratejileri" ekseninde geniş sunum yaptı. Çocuklarımızın sağlıklı ve başarılı bireyler olmalarına anne babaların büyük katkısı olduğunu söyleyen Dr. Seçmez, "Başarı sadece zeka ile değil, aynı zamanda duyguların sağlıklı şekilde idare edilmesiyle alakalıdır. O sebeple çocuklarımızın duygusal gelişimi de hayat başarısı ve sağlık

açısından son derece belirleyici ve birbirine bağlı unsurlardır. Hem özgüven hem uyumlu olabilmek dengesi çok önemlidir. Psikolojik sağlık açısından hayatta başımıza ne geldiği değil, bunu nasıl anlamlandırdığımız ve yorumladığımız önemlidir. Depresif yorumlama şekillerinden kaçınmak ve aile içi sağlıklı iletişim kurmak zorundayız" dedi.

Rheinland Pfalz DİTİB Eyalet Birliği Başkanı Yılmaz Yıldız ve 2. Bölge Koordinatörü Kenan Levent kampın ikinci gününde ziyaret ederek, kampın hazırlanmasında emeği geçen başta ikinci bölge kadın koordinatörü Lale Türk olmak üzere herkese teşekkür ettiler.

İki gün boyunca süren kampta anneler kızları ile günlük hayatın monoton yaşamından uzakta birbirlerine daha fazla vakit ayırmanın keyfini yaşadı.





“Ailede Mahremiyet Eğitimi”

KARLSRUHE - Edingen DİTİB Selimhan Camii'nde bayanlara yönelik “Ailede Mahremiyet Eğitimi” konulu seminer düzenlendi.

Panel konuşmacı olarak bayan din görevlileri Şeyda Bertan Uysal (Edin-

gen DİTİB Selimhan Camii) ve Büşra Nur Sevinç (Heidelberg DİTİB Yavuz Sultan Selim Camii) katıldı. Çevre cemiyetlerden bayanlarında katıldığı programda mahremiyetin tanımı ve alanları ile, dini eğitimin mahremi-

yet algısının gelişimindeki önemine, sosyal medya ve kitle iletişim araçlarında mahremiyet ihlallerine ve bu konuda alınacak önlemlere değinildi. Yoğun katılımın olduğu program, soru cevap bölümü ile son buldu.

Miniklerin mezuniyet sevinci

DÜSSELDORF / Duisburg - Wanheimerort DİTİB Ayasofya Camii'nde ‘Suffa’ adı verilen anaokulu grubuna özel yıl sonu mezuniyet merasimi düzenlendi.

4-7 yaş ‘Suffa’ grubu öğrenim döneminin sona ermesi münasebetiyle camide düzenlenen merasimde, minikler eğlenceli anlar yaşadı.

Din görevlisi ve eğitmen Hava Öztürk’ün yetiştirdiği minik ‘Suffa’ grubu, yıl içerisinde öğrendiklerini veli-

leriyle paylaştı.

Çocuklara başarı belgesi ve hediyelerin verildiği merasimin sonunda din görevlisi Öztürk, “Çocuklarımızla bir yıl boyunca çalıştık, öğrendik, aynı zamanda okula hazırlandık. Bir yıl boyunca bizlerden desteklerini esirgemeyen başta dernek yönetimine ve velilere teşekkür ediyorum” dedi.

Yeni dönemde de eğitim programlarının bütün yaş gruplarına yönelik devam edeceğini ifade eden Öztürk

şöyle devam etti: “Çocuklarımızla dönem sonunda düzenlediğimiz merasimler de gelenek haline geldi. Derslerimizle çocuklarımızın geliştirdiğini, bundan dolayı okul hayatlarında da başarılı olduklarını düşünüyorum. Verilen karneler sayesinde onların her alanda öğrenim motivasyonunun arttığına inanıyorum. Önümüzdeki dönemde çocuklarımıza okul hayatlarında başarılar diliyorum.”





Bilal-i Habeşi Camii ibadete açıldı

MAINZ - bölgesinde faaliyet göstermekte olan Rheinböllen DİTİB Bilal-i Habeşi Camii, düzenlenen törenle ibadete açıldı.

Açılış törenine; Mainz Başkonsolosu Sibel Müderrisoğlu, Mainz DİTİB Dini Danışma Kurulu Başkanı Celil Mahir Dindar, Bölge Kaymakamı Dr. Marlon Bröhr, Belediye Başkanı Bernadette Oberthür, Bölge Belediye Başkanı Arno Imig, Rheinland-Pfalz DİTİB Eyalet Birliği Yönetim Kurulu Üyesi Yücel Önder, Protestan Kilisesi Papazları Wolfgang Jöst ve Hans-Joachim Hermes, Uyum ve Göç Meclisi Başkanı Tahir Sucubaşı, çevre dernek yöneticileri, din görevlileri, Rheinböllen şehrinde oturan Alman ve Türk sakinler ile çok sayıda davetli iştirak etti.

RLP DİTİB Eyalet Birliği Genel Sekreteri Güven Sayan'ın sunumu ile gerçekleştirilen açılış töreni; Alman ve Türk milli marşlarının okunması, Mainz DİTİB Merkez Camii Din Görevlisi Hüseyin Sağ'ın Kur'an-ı Kerim tilaveti ve Dernek Başkanı Mustafa Atıcı'nın açılış konuşmasıyla başladı.

Bilal-i Habeşi Camii'nin inşaa süreci ve müştemilatı hakkında bilgi veren Dernek Başkanı Atıcı, caminin yapımında emeği geçenlere ve şehir idarecilerine teşekkür etti.

Törende; Mainz Başkonsolosu Sibel Müderrisoğlu, Belediye Başkanı Bernadette Oberthür, Mainz DİTİB Dini Danışma Kurulu Başkanı Celil Dindar, Bölge Belediye Başkanı Arno Imig, Rheinland-Pfalz DİTİB

Eyalet Birliği Yönetim Kurulu Üyesi Yücel Önder, Protestan Kilisesi Papazları Wolfgang Jöst ve Hans-Joachim Hermes günün anlam ve önemine binaen birer konuşma yaptı.

Konuşmaların ardından Rheinböllen Camii öğrencileri tarafından kısa bir ilahi sunumlarının ardından Simmern DİTİB Emir Sultan Camii Din Görevlisi Ahmet Tunçer'in yaptığı dua ile açılış kurdelesini kesildi.

Açılış sonrası davetlilerle birlikte cami gezildi ve cami müştemilatı hakkında bilgi verildi. Açılışın ardından, cami gezilerek müştemilat hakkında bilgi verildi.





Köln DİTİB'de karne sevinci

Köln DİTİB Merkez Camii'nde 2017-2018 eğitim yılının sona ermesi ve okulların yaz tatiline girmesi münasebetiyle karne merasimi düzenlendi. Programda çocuklara karneleri dağıtarak öğrencilerin sevinçlerine ortak olundu.

Köln DİTİB Merkez Camii'nde Kur'an-ı Kerim ve temel dini bilgiler eğitimi gören 6-19 yaş grupları arasında 410 kız ve erkek öğrenciye yönelik düzenlenen merasim Kur'an-ı Kerim tilavetinin ardından Merkez Camii Din Görevlisi Emre Şimşek'in selamlama ve teşekkür konuşması ile başladı. Şimşek, "Hafta sonu din eğitimi programını 11 kişilik eğitim kadrosu ile başarılı bir şekilde tamamladık. Yaşadığı ülkeye ve ait ol-

duğu ülkeye değer katabilen ve değer üreten bireyler yetiştirme adına yürüttüğümüz eğitim faaliyetlerinin devam ettirilebilmesi için Rabbimizden işlerimizde kolaylık vermesini, anlayışımızı kuvvetlendirmesini ve bizlere hadim kıldığı bu hizmette sorumluluklarımızı yerine getirme noktasında yardımsız bırakmamasını niyaz ediyorum" dedi.

Eğitimin önemine değinen DİTİB Genel Başkan Vekili Ahmet Dilek, çocukların okul ve dini eğitimlerine velilerin desteklerinin devam etmesi gerektiğini söyledi. Dilek, "Bir yıl boyunca çocuklarımıza eğitim veren görevli arkadaşlarıma teşekkür ediyorum. Çocuklarımızı ve ailelerini göstermiş oldukları gayretten dola-

yı tebrik ediyorum. Öğrenci velilerinin de en az öğrenciler kadar mutlu ve heyecanlı görüyorum. Rabbim bu heyecanınızı daim, çocuklarımızın yaşadığı topluma ve insanlığa hayırlı evlat olarak yetişmelerini nasip eylesin" dedi.

Öğrenci ve velileri buluşturan karne merasiminde ilk olarak 2017-2018 eğitim yılı birincileri açıklandı. Veliler tarafından yoğun ilginin gösterildiği merasimde renkli görüntüler yaşandı.

Dönem boyunca Kur'an-ı Kerim ve temel dini bilgiler derslerinin verildiği kurslara devam eden öğrencilere kendi öğretmenleri tarafından karneleri verildi. Program dua ve aile fotoğrafının çekilmesiyle sona erdi.





Kadınların geleneksel kahvaltısı buluşması devam ediyor

ESSEN – DİTİB Eyalet Kadınlar Kolu Bölge Birliği'nin organizesinde düzenlenen uluslararası kadınlar kahvaltısı (Internationales Frauenfrühstück) Soest'te yapıldı.

Eyalet Bölge Birliği Kadınlar Kolu Başkanı Miyase Görkem'in girişimleriyle geleneksel hale gelen ve ayda bir düzenlenen kahvaltısı buluşması Soest DİTİB Mimar Sinan Camii'nde gerçekleşti.

Avrupa, Asya, Güney Amerika ve Afrika ülkelerinden kadınların katıldığı kahvaltısı buluşmasında DİTİB Eyalet Kadınlar Kolu Bölge Birliği genç kızlar grubundan Merve Görkem ve Yağmur Ocak tarafından Türk mutfağının zengin çeşitleri, dini ve kültürel değerleri, tarihi ve turistik yerlerine varıncaya kadar tanıtım amaçlı kısa sunumlar yapıldı. Sunumların ardından genç kızlar ile

grubundan Fatma Görkem katılımcılardan gelen soruları cevaplandırdı.

Bayanlar buluşmasına katılan Soest Uyum Meclisi'nden Hanna Risse, DİTİB'in yaptığı olduğu etkinlikleri yakından takip ettiğini ve memnuniyetle karşıladığını ifade ederek, kahvaltısı programında gösterilen misafirverilerlikten ötürü de teşekkür etti.

Çocuklara ağız ve diş sağlığı anlatıldı

STUTTGART – Erdmannhausen DİTİB Camii'nde hafta sonu cami Kuran kurslarına katılan öğrencilere ve cemaate yönelik "Sağlıklı Beslenme, Ağız ve Diş Sağlığı" konulu seminer düzenlendi.

Din Görevlisi Veli Boyun'un açılış konuşması ile başlayan seminere Sivas Cumhuriyet Üniversitesi Diş Hekimliği Fakültesi Diş Tedavisi Anabilim Dalı

Öğretim Üyesi Prof. Dr. Hakan Demir konuşmacı olarak katıldı. Demir, ağız ve diş sağlığı ile ilgili doğru bilinen yanlışlar, biberon çürükleri önenebilir mi, sağlıklı dişlere nasıl sahip olunur, diş kontrolü önemli midir, implant ve diğer konularda geniş bilgi verdi.

Yine aynı üniversiteden öğretim üyesi Gıda Mühendisi Dr. Tuğba Demir, antikanser gıdalar, gıda güvenliği, doğ-

ru ve sağlıklı beslenme, fastfood ve sağlıklı kilo verme konularında cemaate ve çocuklara bilgi verdi.

Program sonunda dernek yönetimi adına Recep Kaymakçı, bayan cemaat adına din görevlisi Emine Boyun ve dernek üyeleri "Sağlıklı Beslenme, Ağız ve Diş Sağlığı" seminerinin faydalı olduğunu dile getirerek konuşmacılara teşekkür ettiler.





Minik yüreklerin “Aşk-ı Kur’an” etkinliği

MAINZ - Andernach DİTİB Mimar Sinan Camii’nde 4-6 Yaş Kur’an Kursunda eğitim gören minik öğrencilerin düzenledikleri yılsonu programı katılımcıları duygulandırdı.

DİTİB Mimar Sinan Camii din görevlisi Ekrem Koçak’ın düzenlediği “Aşk-ı Kur’an” programına öğrenci ailelerinin yanı sıra bine yakın davetli katıldı.

Kur’an-ı Kerim tilavetinin ardından

açılış konuşmasını yapan din görevlisi Ekrem Koçak, “Büyük bir hassasiyet ve özveri ile yavrularımızın yetişmesinde katkı sunun anne ve babalara, bütün imkanları bizlere sunan dernek yönetimine ve katılımcılara teşekkür ediyorum. Programın hayırlara vesile olmasını diliyorum” dedi.

4-6 yaş grubu minikler “Çocuklar Kur’an-ı Kerim ile çiçek açacak” adlı sinevizyon gösterisinde duygu anlar

yaşandı. Miniklerin teker teker ve çifter icra ettikleri Kur’an-ı Kerim tilavetleri büyük alkış aldı. Esmâ-ül Hüsnâ ve Hadis-i Şeriflerin okunduğu programda manevi ve kültürel değerlerin anlatan birçok nükte ile piyes ve tiyatro gösterileri icra edildi.

Her anı büyük beğeni toplayan etkinliğin sonunda, Kuran kursu öğrencilerine hediyeler ve teşekkür belgeleri verildi.

“Erdemli Gençlik Buluşması”na 2 binden fazla genç katıldı

Hannover DİTİB Aşağı Saksonya ve Bremen Eyalet Birliği’ne bağlı 78 cami derneği gençlik kollarından yıl içerisinde yaklaşık 2 binin üzerinde genç, “Erdemli Gençlik Buluşması” serisiyle bir araya geldi.

“Erdemli Gençlik Buluşması” adı altında son olarak Sulingen DİTİB Yeni Camii Derneği’nde düzenlenen

program, Sulingen DİTİB Yeni Camii din görevlisi Metin Özlü’nün Kur’an-ı tilaveti ve açılış konuşmasıyla başladı.

Gençlerin yoğun ilgi gösterdiği “Erdemli Gençlik Buluşması” programına konuşmacı olarak Hannover DİTİB Eyalet Gençlik Koordinatörü Sami Sipahi ve Şükrü Ünlü katıldı.

İstişare ve sohbet şeklinde geçen programda gençlerin talebi üzerine güncel konular işlendi ve sorular cevaplandırıldı.

Yaklaşık 2 saat süren istişare toplantısı, başta gençler olmak üzere veliler ve cami cemaati tarafından büyük beğeniyle takip edildi.





Gençlerle “İslam’da Evlilik ve Aile” konulu seminer

Essen Bölgesi DİTİB Olpe Gençlik Kolları tarafından “İslam’da Evlilik ve Aile” konulu seminer düzenlendi.

Essen DİTİB Eyalet Bölge Birliği Gençlik Kolları tarafından her ay erkeklere ve bayanlara yönelik farklı bölgelerde düzenlenen gençlik seminerlerinin bu ayki konusu “İslam’da Evlilik ve Aile” oldu.

Neukirchen DİTİB Fatih Camii’nde erkeklere ve bayanlara yönelik ayrı ayrı düzenlenen seminere konuşmacı olarak DİTİB Genel Sekreter Yardımcısı ve Gençlik Koordinatörü Abdurrahman Atasoy ile Porz DİTİB Mevlana Camii Bayan Din Görevlisi Sena Atasoy katıldı.

İslam’da aile ocağının, toplum bina-sını oluşturan tuğlalarının piştiği ocak olduğuna vurgu yapan DİTİB Genel Sekreter Yardımcısı ve Gençlik Koordinatörü Abdurrahman Atasoy, “Ocak ne kadar sağlam olur ise, tuğla da o kadar sağlam olur. Tuğla sağlam olur ise bina da o derecede sağlam olur” dedi.

Temeli sağlam ailenin anlayış kaynağının ilim olduğuna dikkat çeken Atasoy konuşmasına şöyle devam etti: “Aile ocağının sağlamlığı erkek ile kadının; hedeflerinin üstün, bilgilerinin sağlam, anlayışlarının sahih, amellerinin sâlih, ahlâklarının fâzıl, niyetlerinin hâlis, kalplerinin küfür, şirk ve bidatlerden sâlim olmasına bağlıdır. İşte bu özelliklere sahip olan aile yuvasını kuracak olan erkek ve kızın sağlam yetişmesi gerekir. Aile olacak bireylerin nihai hedefleri Allah’ın rızasını kazanmak ve bu rıza hedefine yönelen örnek Müslüman bir aileyi oluşturmalarını sağlamaktır. Bilgileri sağlam olursa anlayışları da sağlam olur. Temeli sağlam ailenin anlayış kaynağı ilimdir.”

Mutlu bir evliliğin sırrının sevgi, saygı ve sadakat olduğuna vurgu yapan Porz DİTİB Mevlana Camii Din Görevlisi Sena Atasoy, “Evliliğin devamı için en az sevgi ve saygı kadar,

hatta ondan daha önemli kavramların da bulunması şarttır. Bunlar dürüstlük, fedakarlık, sadakat, empati, samimiyet, tebrik ve takdir etme, değer verme gibi erdemlerdir” dedi. Atasoy konuşmasına şu şekilde devam etti: “Mutlu bir ailenin, mutlu bir evliliğin erdemlerine bakıldığında aile bireyleri arasında karşılıklı saygı ve sevginin olduğu, dayanışma ve birbirlerine güvendiği ve birbirine karşı sorumluluk hissettiği ve eşlerin birbiri ile sağlıklı bir iletişim içinde oldukları görülür. Evliliğin mutlu bir şekilde sürmesi için sevgi, saygı ve sadakat erdemlerinden her hangi birinin noksan olmasında evliliğin yürümesi de mümkün olmaz. O sebeple birlikte yaşama istekliliğinin olmadığı bir yerde sevgi, saygı ve sadakatten söz edilemez.”

“İslam’da Evlilik ve Aile” konulu seminer, gençlerden gelen sorularının cevaplandırılmasıyla sona erdi.





Sachsenheim DİTİB Camii'nin 20. Kuruluş Yılı

STUTTGART - Sachsenheim DİTİB Mimar Sinan Camii, kuruluşunun 20. yılını belediyenin kültür evinde muhteşem bir merasimle kutladı. 1997 yılında kurulan ve 2007 yılında hizmete giren DİTİB Mimar Sinan Camii'nin 20. yılı iki gün boyunca geniş katılımlı bir kitleyle kutlandı.

Sunumunu Mihriban Harbi ve Taha Yalçın'ın yapmış oldukları açılış merasimi, Mimar Sinan Camii din görevlisi Eşref Kaçmaz'ın Kur'an-ı Kerim tilavetinin ardından caminin kurucu üyesi ve dernek başkanı İsmet Harbi, kuruluşun bugüne kadar geçen merhaleleri hakkında kısaca bilgiler verdi.

Belediye Başkan Vekili ve aynı zamanda caminin mimarı Burkhard Bayer kürsüye gelerek belediye ile derneğin karşılıklı güven ortamında çalıştıklarını övgüyle bahsetti. Bayer, DİTİB Camii'nin Sachsenheim için bir zenginlik kaynağı olduğunu dile getirdi.

Merasimde dönemin Belediye Başkanı Andreas Stein, başkan İsmet Harbi ve ekibi ile iş birliği sonunda bir dernek binası yapıldığını ve bu zaman içerisinde derneğin Alman halkına güven telkin ettiğini dile getirerek, DİTİB Sachsenheim'ın her iki toplum arasında güzel bir köprü oluşturduğunu söyledi.

20. yıl kutlamalarına Sachsenheim Katolik ve Protestan kiliseleri papazları da katılarak konuya ilişkin açıklamalarda bulundular. Protestan Kilisesi Papazı Britta Schleyer 2 yıl önce derneğin fikir öncülüğünde yapılmış olan, tüm dinlerde ortak duanın çok olumlu bir hava getirdiğine değindi ve derneğin bölgede çok şeffaf, halka açık, dışa dönük çalışmalar yapmasının sevindirici olduğunu kaydetti.

Dernekte 20 yıl kadınlar kolu başkanlığı yapmış olan kurucu üye Ayşe Harbi, "Daha önce hiç böyle bir dernekleşme olmadığı için kadın cema-

atimizin de böyle bir oluşuma olan heyecanları bizim çalışmalarımızı kolaylaştırdı ve camimizin olmadığı dönemlerde belediye kütüphanesinde veya gençlik evlerinde faaliyetlerimizi yapıyorduk" dedi.

Protestan kilisesi öncülüğündeki Lichtenstern Gymnasium lisesi Müdürü Reinhart Gronbach okulda 20'ye yakın Müslüman öğrencinin öğrenim gördüğünü ve bu öğrencilerin hem kendi dinlerini yaşadıklarını hem diğer dinleri öğrendiklerini bunun toplumda önemli bir köprü rolü oynadığına dikkat çekti. Gronbach, her sene okulda İslam din dersi bünyesinde cami ziyaret edip, İslam hakkında bilgi aldıklarını ve bundan da okul olarak çok mutlu olduklarını dile getirdi.

20. yıl kutlamasında ilk günden bugüne kadar faaliyetin, basın kupürleri ve fotoğraflarla sergilenmesi katılımcıları yıllar öncesine götürerek, duygulu anlar yaşattı.

Stuttgart-Feuerbach Camii din görevlisi Eyüp San de camilerin önemine değinerek, içinde buldukları toplumda ahengi ve uyumu sağlayabilmek için dışa dönük çalışmaların önemine değindi ve bu konuda Sachsenheim'da örnek çalışma sergilediğini yerinde izleyip takdir etti.

Tasavvuf musikilerinin seslendirildiği 20. yıl kutlama programının sonunda günün anısına bütün katılımcılara plaket takdim edildi.





DİTİB fahri öğretmenlere yeterlilik belgesi verdi

BERLİN - DİTİB Merkez Camii'nde fahri öğretmenlere yönelik "Mezuniyet ve Bitirme Programı" yapıldı.

Camilerde yürütülen din ve eğitim hizmetlerinde görev alabilecek olan fahri görevlilerin tespiti amacıyla yapılan sınavda başarılı olan fahri öğretmenlere yönelik düzenlenen seminerin ardından yeterlilik belgesi verildi.

Berlin Dini Danışma Kurulu Başkanlığı tarafından başlatılan ve 8 ay boyunca devam eden kursun sonunda bitirme sınavına tabi tutulan 12 kursiyer fahri öğretici sınavında başarılı oldu.

Ayrıca Kur'an-ı Kerim'i güzel okuma ve temel dini bilgiler kursuna katılan 20 kursiyere de kurs bitirme belgesi verildi. Kurs eğitimcisi Nimet

Çandır tarafından belgeleri verilen kursiyerlere Berlin DİTİB Eyalet Birliği adına programa katılan Sergül Tanrıver tarafından gül takdim edildi.

DİTİB camilerinde bayan fahri kurs öğreticiliği yapabilmek için gerekli olan bu kursu başarıyla tamamlayan kursiyerler mezuniyet programında tiyatro, ilahi ve şiirlerle programa katılan hanımlara sunum yaptılar.

Kaiserslautern'de siyer yarışması

MAINZ - Kaiserslautern DİTİB Fatih Camii'nde ilki bu yıl gerçekleştirilen "Siyer Yarışması" düzenlendi.

Yarışmayı düzenli olarak her yıl yapacaklarını belirten din görevlisi Hüseyin Yakar, "Amacımız Peygamber Efendimizin hayatını öğrencile-

rimizin kardeşlerimizin bir nebze olsun öğrenmelerini, anlamalarını ve yaşamalarını sağlamaktır" dedi.

Din görevlisi Hüseyin Yakar'ın organizesi ve din görevlisi Necati Bilmiş ve Türkçe öğretmeni İsmail Atis'in nezaretinde geçen yarışma

kıyasıya mücadeleli geçti.

Öğrencilerin ve cemaatin yoğun ilgiyle gerçekleşen yarışma sonunda ilk beşe giren öğrencilere dernek yönetimi tarafından hediyeler verildi.



Karnelerini alan öğrenciler gezi ve piknik programlarıyla ödüllendirildi

Almanya'da Diyanet İşleri Türk İslam Birliği'ne (DİTİB) bağlı camilerde 2017-2018 eğitim yılının sona ermesi ve okulların yaz tatiline girmesi münasebetiyle karne merasimleri, piknik ve gezi programları düzenlendi.

Karnelerini alan öğrenciler tatil dönemini fırsat bilip gezi ile ödüllendirildi. Ayrıca öğrenci ve velilerle birlikte özel piknik programları düzenlendi.

Diyanet İşleri Türk İslam Birliği'ne (DİTİB) bağlı Ehingen Mevlana, Gifhorn, Papenburg Fatih, Salzgitter-Lebenstedt Yunus Emre, Emden Eyüp Sultan, Oberallgäu, Barmen Fatih Camii, Moers Kocatepe, Heiligenhaus Ulu, Heilbronn Merkez, Straubing Mevlana, Hamm-Hövel Selimiye, Beeck Yeni, Westerholt Yeni, Marl Fatih, Bremen Selimiye, Weissenburg Fatih, Porz Mevlana, Vechta Sultan Ahmed

Merkez, Mülheim an der Ruhr, Hamm-Pelkum cami derneklerinde karne merasimleri kapsamında bir dizi etkinlikler gerçekleştirildi.

Karne merasimlerinde öğrencilere karne dağıtıldı ve sevinçlerine ortak olundu.

Ayrıca bağlı derneklerde de bir eğitim yılının yorgunluğunu atmak üzere çocuklara ve velilere yönelik Köln Merkez, Ebersbach Mevlana, Heilbronn Merkez, Hamm-Hövel Selimiye, Hamm-Pelkum Fatih, Tailfingen Eyüp Sultan Merkez cami derneklerinde de gezi ve piknik programları ile bir araya gelindi.

Cami derneklerinde düzenlenen karne merasimlerinde öğrencilerin karneleri dağıtarak sevinçlerine ortak olundu. Gezi ve piknik etkinliği ile keyifli bir gün geçirdiklerini belirten veli ve öğrenciler, memnuniyetlerini ifade etti.



Westerholt



Barmen



Tailfingen



Heilbronn



Ebersbach



Hamm Hövel



Hamm Pelkum



Oberallgäu



Beeck



Hamm Hövel



Hannover Gifhorn



Heiligenhausen



Bremen



Hamm Pelkum



Hannover Papenburg



Salzgitter Lebenstedt



Ehingen



Marl



Moers



Mülheim a. d. Ruhr



Straubing



Sulingen



vechta



Weissenburg



Miniklerin Kur'an-ı Kerim'e geçme sevinci

STUTTGART – Erdmannhausen DİTİB Camii Kur'an Kursunda öğrenim gören 41 öğrenci için Kur'an-ı Kerim'e geçme merasimi yapıldı.

Program minik öğrencilerin Kur'an-ı Kerim tilaveti ile başladı. Merasimde konuşma yapan din görevlileri Veli Boyun ile Emine Boyun, çocuklarımızın Kur'an ahlakıyla doludurulmasının, toplumumuzun gele-

ceği açısından ne kadar önemli olduğunu vurguladı. Dernek yönetimine, velilere ve emeği geçen herkese teşekkür ederek, miniklerin bir ömür boyu Kuranı ellerinden düşürmemeleri ni yazısında bulundular.

Çok sayıda veli ve cemaatin katıldığı merasimde Kur'an-ı Kerim'e geçen çocuklar Kur'an-ı Kerim, ilahi, ezber süre ve duâlar okudular.

Dernek Başkanı Ali Kablan'ın konuşmasının ardından öğrencilere Kur'an-ı Kerim ve çeşitli hediyeler verildi. Ardından Kuran'ı Kerim'e geçmenin sevincini yaşayan miniklerle birlikte hazırlanan pasta kesildi. Gönüllü velilerin el emekleriyle yaptıkları pasta ve ikramlarla program sona erdi.

Erlenbach Camii'nde "Hüsn-ü Hatime Programı"

NÜRNBERG – Erlenbach DİTİB Camii öğrencileri tarafından "Hüsn-ü Hatime Programı" düzenlendi. Kur'an-ı Kerim tilavetiyle açılışı yapılan programda Nürnberg din görevlisi Cevdet Akan'ın günün

anlam ve önemine binaen konuşma yaptı.

Program, öğrencilerin Kur'an-ı Kerim, şiir dinletileri, tiyatro gösterileri, ilahiler ve hadis okumalarıyla devam etti. Öğrencilerin okudukları

dua ve sureler, davetlilere unutulmaz anlar yaşattı. Erlenbach DİTİB Camii dernek yönetimi ve din görevlisi tarafından öğrencilere katılım belgesi ve çeşitli hediyelerin verilmesiyle program son buldu.





Gözleri görmeyen Nuray'ın Kur'an okuma azmi

Almanya'nın Duisburg şehrinde yaşayan ve doğuştan gözleri engelli Nuray, Elifba'dan başlayarak Kur'an-ı Kerim'e geçme azmi büyük takdir topladı.

Duisburg - Meiderich DİTİB Hacı Bayram Camii'nde Kur'an-ı Kerim ve temel dini bilgiler kurslarına katılan 11 yaşındaki Nuray Sarıkaya üç aylık bir eğitim sonunda Kur'an-ı Kerim'e geçti. Doğuştan görme engelli olan Nuray, kabartma yazı olarak bilinen 'Braille alfabeti' ile Elifba'dan başla-

arak Kur'an-ı Kerim'i öğrenmenin sevincini yaşadı.

Nuray'ın gayretini takdirle karşıladıklarını ifade eden din görevlileri Hüseyin Yavaş, Feyzullah Taşçı, Havva Öztürk ve Dernek Başkanı Bahattin Turgut, "Nuray kızımızın azmi takdire şayandır. Derneğimizin, kurs arkadaşlarının övünç kaynağı oldu. Gözü görmemesine rağmen Kur'an-ı Kerim'i güzel okuyabiliyor. Kendisini, anne ve babasını Kur'an öğrenme azminden

dolayı tebrik ediyoruz." şeklinde konuştular.

Gözlerinin görmemesinin bir şeyleri başarabilmeye engel olmadığını vurgulayan din görevlisi ve eğitimci Havva Öztürk, "Nuray ile Elifba'dan başlayarak Kur'an-ı Kerim'e geçtik. Nuray inandı ve başardı. Arkadaşlarıyla birlikte bir şeyleri öğrenmeye görmenin engel olmadığına şahit olduk. Başarılarının devamını diliyorum." ifadelerini kullandı.





Regensburg DİTİB Merkez Camii'nin temeli atıldı

NÜRNBERG - Bavyera Eyaleti'nde bulunan Regensburg şehrinde Diyanet İşleri Türk İslam Birliği'ne (DİTİB) bağlı minareli caminin temeli törenle atıldı.

Törene, Nürnberg Başkonsolosu Yavuz Kül, Regensburg 2. Belediye Başkanı Gertrud Maltz-Schwarzfischer ve Kuzey Bavyera DİTİB Eyalet Birliği Başkanı Hasan Aslan, bölge dernek başkanları ve din görevlilerinin yanı sıra çok sayıda davetli katıldı.

Temel atma töreni Schwandorf DİTİB Camii Din Görevlisi İbrahim Deniz'in Kur'an-ı Kerim tilavetinin ardından, Regensburg DİTİB Merkez Camii Dernek Başkanı Mustafa Miran'ın konuşmasıyla başladı. Caminin kaba inşaatının 2018 yılı Aralık ayında bitmesinin planlandığını ve 2019 yılı Nisan ayında da caminin kısmen ibadete açılmasını hedefle-

diklerini belirten Miran, 23 Temmuz'da başlanılacak olan inşaat çalışmalarının bir sene içerisinde tamamen bitirileceğini kaydetti.

Törene katılan Regensburg 2. Belediye Başkanı Gertrud Maltz-Schwarzfischer Regensburg'un kozmopolit ve renkli bir şehir olduğunu söyleyerek "Müslümanların da İslam'ın da buraya ait olduğunu belirtti. Cami karıştılarına net mesaj veren Maltz-Schwarzfischer, oluşan tüm tepkilere rağmen DİTİB'in Regensburg şehrinde yapacağı camiye olan desteğini sürdüreceğini kaydetti. Yeni caminin her inançtan ve milletten insanların buluşma yeri olması gerektiğinin altını çizen Maltz-Schwarzfischer, caminin yapımı sürecinde başarılar dileğinde bulundu.

T.C. Nürnberg Başkonsolosu Yavuz Kül ise Regensburg Belediyesi'nin yeni caminin planlanması sürecinde-

ki tavrının takdire şayan olduğunu söyledi. Türklerin Alman toplumunun bir parçası olduğunu da ifade eden Kül, yeni caminin Regensburg şehrinde farklı toplumların birlikte yaşama olan katkısını arttıracakını dile getirdi.

DİTİB Kuzey Bavyera Eyaletler Birliği Başkanı Hasan Aslan ve Röntebach DİTİB İmam-ı Azam Camii Din Görevlisi İbrahim Ali Kahraman da, kardeşliğin ve birlikte uyum içerisinde yaşamanın temelini attıklarını belirterek, bu caminin bütün insanların kucaklayacak bir merkez olacağını söyledi.

Konuşmaların ardından, davetlilerle birlikte Regensburg DİTİB Merkez Camii'nin temeli, Din Görevlisi İbrahim Ali Kahraman'ın yaptığı dua ve hayırlı olsun temennileriyle atıldı.



ÇOCUK KİTAPLARI



Şubelerimiz

Köln (Merkez) | Subbelrather Str. 17, 50823 Köln | Tel: 0221-99222616 | Fax: 0221-99222639 | info@zsu-gmbh.eu | www.zsu-gmbh.eu

Berlin

Columbiadamm 128
10965 Berlin
Tel: 030-69817238
Fax: 030-69507718

Frankfurt

Münchener Str. 21
60329 Frankfurt a.M.
Tel: 069-24248708
Fax: 069-24248707

Hannover

Otto-Brenner-Str. 8
30159 Hannover
Tel: 0511-228 047 11
Faks: 0511-228 047 13

Münih

Schanzenbachstr. 1
81371 München
Tel: 089-72018415
Fax: 089-72018416

Münster

Bremer Platz 48 - 52
48155 Münster
Tel: 0251-3971814
Fax: 0251-3971815

Nürnberg

Kurfürstenstr. 16
90459 Nürnberg
Tel: 0911-42468979
Faks: 0911-4184860

Stuttgart

Mauser Str. 19
70469 Stuttgart
Tel: 0711-8569955
Fax: 0711-8569934

Avrupa'nın helal markası



www.nethelal.de



www.ditib24.de



NET TURİZM



www.netturizm.eu

